



# SANTA FE

EDICION DE 16 PAGINAS — AÑO XII — N.o 5471 — Santa Fe, domingo 1.o octubre de 1922


## La cuestión de Córdoba

*El presidente electo, doctor Alvear, no contestará la carta abierta que le ha dirigido el gobernador de Córdoba, doctor Roca*

Al presidente electo le ha sido planteado por el gobernador de Córdoba, un problema difícil. Nace la dificultad de que todavía el doctor Alvear no inviste facultades gubernativas, como para encararse con cuestiones de la índole de que trata el gobernante cordobés. Es un ciudadano, el elegido para presidir la república a partir de la fecha constitucional fijada. Pero en tal sentido le ha sido dirigida la nota, lo que cambia de aspecto. El doctor Roca le ha querido hablar, le ha hablado a la conciencia del hombre que en breve ha de posesionarse de la primera magistratura del país, para que juzgue y estudie, y no se ha dirigido al ciudadano Alvear. La nota del gobierno de Córdoba, nota que detalla el proceso político que en esa provincia quiere condenarse, por medio de la intervención, implica la trascendencia anotada. El doctor Alvear, como ciudadano, nada podría hacer; pero como electo presidente varía la cuestión, ya que por lo menos le es dable estudiar el problema que se le ofrece, dejando para cuando sea presidente efectivo el procedimiento que las circunstancias le aconsejen.

A pesar de ello, el presidente electo ha contestado que hará caso omiso de la carta del gobierno de Córdoba o que no contestará acerca de ella una sola palabra. El criterio es demasiado estricto, evidentemente. Desde luego que se trata de un caso harto delicado de suyo; pero nada se opone a una contestación por parte del electo, puesto que como tal tiene, a nuestro juicio, facultades implícitas para ello. Desde que el doctor Alvear fuera proclamado futuro presidente de la república, empezó a recibir los homenajes de gobiernos extranjeros y a tratar con ellos sobre futuras relaciones de naturaleza diversa. Dichos homenajes y tratativas, no fueron aceptados y hechas por el ciudadano doctor Alvear, sino por el presidente electo de la República Argentina, y, ¿por qué ha podido actuar en ese plano, aceptando y formulando indicaciones que han de ser ejecutadas mañana y no le es posible dar una contestación, cualesquiera que sea, a la nota del gobernador de una provincia que sufre el entredicho de los poderes federales? El hecho no es claro. Si un presidente electo posee facultades implícitas para una cosa, debe tenerlas también para otra.

Naturalmente que puede objetarse el criterio de continuidad que formulamos, diciendo que los homenajes predichos no han sobrepasado los límites de la cortesía y de la diplomacia, a lo que agregaremos nosotros que además han sido concertados compromisos de relaciones que encarnan futuras acciones de gobierno. De atenerse a estos precedentes, muy lógicos, por cierto, no puede arguirse sin contradicción, que al doctor Alvear no le es dable dar una contestación a la carta que le ha sido dirigida, porque aún es el ciudadano y no el gobernante. Es de suponer, como coordinación de hechos, que el gobernador de Córdoba, doctor Roca, no se haya dirigido al gobernante, sino al futuro gobernante, basándose en las facultades implícitas que le dan su carácter de presidente electo.

El doctor Alvear, pues, no incurriría en la arrogación de un derecho ilícito, si contestara la carta en cuestión, si bien no aceptando ningún debate, ni dándole solución alguna. Pero su palabra fijaría el alcance del pleito, en lo que a su personalidad de electo se refiere, tanto más cuanto que ha de recibir la cuestión política de Córdoba como penoso legado de la presidencia del señor Irigoyen. ¿Y no significa esto la carta del doctor Roca? Más que otra cosa es una carta que relata el proceso político de la situación cordobesa, llegando a la conclusión de que si no se realiza la reforma constitucional en la provincia del entredicho, los poderes de gobierno no lograrán entrar en la regularidad de funciones, ni con la intervención federal, ni con elecciones ajustadas a la Constitución en vigencia. Es así, por tanto, que el documento del doctor Roca no pretende más que informar al presidente electo, para posibles y ulteriores resoluciones de su gobierno. Pero el doctor Alvear se niega y niega la diplomacia de una [illegible], por los censores que tiene el pleito, por esos mismos censores que han visto muy bien y han aplaudido que en Europa haya formulado y recibido proposiciones de futuras relaciones, relativas a intereses de comercio, de industria, de inmigración, etc.

## Diplomacia bolsheviki

*Mustafá Kemal se ha contagiado del espíritu diplomático del soviet, espíritu que presenta una máscara tras de la cual se esconde la realidad*

La diplomacia de los bolsheviskis está triunfando en el alma del pueblo turco. Por lo menos, el caudillo principal de la guerra de Oriente, Kemal bajá, se está revelando un maestro consumado en el arte habilidoso y de simulación que cultiva la Rusia revolucionaria. Requerido para que reconozca la zona neutral que separa a Turquía de los pueblos balcánicos, Mustafá Kemal ha contestado que ignora que exista dicha zona. La declaración así manifestada, sin preámbulos y sin embajes, ha producido indignación en Inglaterra y extrañeza en Francia. ¿Cómo, ¿es posible que el jefe turco ignore en las circunstancias más críticas lo que ha estado reconociendo hasta hace pocos días? Esto así es, lo ignora o simula ignorarlo.

La civilización está sufriendo la [illegible] de la nueva diplomacia que sopla, como un viento de rebelión, de las [illegible] estepas rusas, parecida a la que pudiera exteriorizar un espíritu diabólico. Si los bolsheviskis ni los turcos [illegible] deshonrarse con ella. Estiman [illegible] de negar lo que es y de decir lo que no es, como la cosa más natural del mundo. En el procedimiento pretenden dar a entender, que no hay ninguna diplomacia que sea verdadera. Pero exageran la nota, elastizan el concepto de relación política entre los pueblos.

Mustafá Kemal, en tanto se refugia en una concepción de aparente ignorancia, y expone una idea negativa acerca de tratados anteriores, como el de Sèvres por ejemplo, acumula fuerzas en la zona neutral, disponiéndolas en línea de combate. La Gran Bretaña hace lo mismo, por su parte, esperándose el choque inminente y el inicio de la nueva tragedia. Es Kemal bajá quien la quiere, son los nacionalistas turcos los que la propician, contando para la lucha con fuerzas ingentes. Todo el Oriente se encuentra enardecido. Los [illegible] hindúes, en [illegible], lanzan [illegible] y estimulantes felicitaciones al señor de Angora, es decir, a Mustafá Kemal. Los árabes [illegible] como que se desperezan de un sopor de siglos, contaminándose de la inquietud de hipotéticas conquistas. El Oriente no trepida en entregarse a la voluptuosidad de las batallas, en una [illegible] de dominios universales.

Y como una [illegible] prorrumpida en pleno rostro del mundo, el gobierno del soviet ha convocado a una conferencia que no ha de celebrarse. Es esa la risotada de Lenin. El soviet se presenta como [illegible] cuál ha de ser su futura actitud. No define cuál será su ayuda a los turcos, si en dinero o en hombres. Y mientras tales especies las hace popular, por Europa y América, a través del cable, un ejército bolsheviki, compuesto de [illegible] cincuenta mil hombres, [illegible] de la Rusia asiática [illegible]. Tal es el fondo de realidad que oculta la máscara de la diplomacia ruso-turca. La palabra [illegible] no tiene valor ninguno, [illegible] el tratado [illegible]. La frase "tira de papel" del canciller alemán [illegible] de las doctrinas disolventes de los pueblos [illegible]. [illegible] que los pueblos de Oriente [illegible]. [illegible] Kemal bajá [illegible] es necesario que [illegible] turcos, sino que la [illegible] de los turcos. Europa no lo [illegible] lo está demostrando [illegible], [illegible] bellezas.

Nos hallamos como en los últimos días de julio de 1914, en la misma incertidumbre, en la misma inquietud. ¿Qué noticias nos traerá mañana el cable? La sacudida espiritual que está experimentando el mundo, repercute intensamente más sobre los gobiernos que sobre los pueblos. Es un síntoma sospechoso. En Francia, por ejemplo, se habla popularmente, más que del peligro oriental, de la derrota de Carpentier. El pueblo se manifiesta escéptico, con el [illegible] que interesa a todas las grandes [illegible]. Carpentier está más sobre las pupilas de Francia, que la espada de Mustafá. Así son de enormes [illegible] las contradicciones históricas. Con seguridad que la [illegible] acerca de su [illegible] conocimiento o de su [illegible] ignorancia [illegible] interesa menos que la revancha perdida por el que hasta ayer fuera el ídolo del deporte. Y es esa contradicción [illegible], dentro de la espantosa conflagración que se está [illegible] en los alrededores de Constantinopla, conflagración incomparable [illegible] la cual aparece [illegible] la civilización como [illegible] de los esfuerzos del hombre por la libertad.

## El cable Italo-Hispano Sudamericano

**La conferencia del Dr. Buffarini**

Se encuentran en esta capital el doctor Buffarini, presidente de la Federación General de Sociedades Griegas, acompañado del doctor Cantamessa y del señor Amilcar Bagliani, secretario de la Federación antes nombrada.

El fin que trae a esta ciudad al doctor Buffarini, es dar una conferencia en el local de la Bolsa de Comercio, el martes próximo, a las 21 horas, acerca del cable telegráfico submarino ítalo-hispano-sudamericano.

Se presenta a los capitalistas de esta ciudad una excelente oportunidad para colocar su dinero en inmejorables condiciones.

Sobre este tema disertará nuestro distinguido visitante.

## El presupuesto provincial

**HA SIDO FIJADO EN 31.000.000**

**Algunas cifras en detalle**

Aun cuando no tenemos a la vista la cifra total que importa el presupuesto enviado a la legislatura, extraoficialmente se nos informa que asciende a 31 millones, insistiéndose así en el despacho de la comisión de presupuesto de la cámara de diputados.

El ministerio de hacienda nos ha entregado sólo una parte y de acuerdo a ella publicaremos algunas cifras totales en vista de la imposibilidad para hacerlo en detalle.

Son las siguientes:

Cámara de senadores, anual, pesos 221.280; cámara de diputados, 405.240; gobernación, $ 102.600; ministerio de gobierno, 110.160; fiscalía de gobierno, pesos 41.160; escribanía de gobierno, $ 8.280; Consejo de Higiene 1a circunscripción, $ 93.600; Instituto Antirrábico, 12.970; Consejo de Higiene 2a circunscripción, 140.170; Reformatorio de Menores, 54.200; Junta Electoral, 25.220; Jefatura Capital, pesos 1.874.880.

[illegible] de la comisión de presupuesto de la cámara de diputados

[illegible] de senadores, $ 220.080; cámara de diputados, 404.700; gobernación, 92.600; ministerio de gobierno, [illegible]; fiscalía de gobierno, 45.360; escribanía de gobierno, 8.280; Consejo de Higiene, 1a circunscripción, 76.400; Instituto Antirrábico, 12.720; Consejo de Higiene 2a circunscripción, pesos 76.520; Reformatorio de Menores, 52.880; Junta Electoral, 74.560; jefatura capital, 1.917.300.

Como puede verse, haciendo la comparación, los presupuestos son casi iguales.

De las leyes de impuestos, nada se sabe aún.

## ROMERIAS ESPAÑOLAS

La comisión directiva de la Sociedad Española de Socorros Mutuos, que ha tenido siempre a su cargo la realización de las clásicas romerías españolas, entre nosotros, nos comunica que en sesión celebrada el día 24 del pasado mes de septiembre, ha sido designado uno de los presidentes honorarios de las simpáticas fiestas, nuestro director, don Salvador Espinosa, y que como en años anteriores, las citadas fiestas se celebrarán en el corriente mes, a fin de allegar recursos para la construcción de la Casa España, y en homenaje del aniversario del descubrimiento de América.

Podemos afirmar que este año, las clásicas romerías revestirán brillo excepcional, dados los preparativos que se realizan.

## Escuela para niños débiles

En un articulejo que escribimos anteayer sobre este tópico educacional, nos limitamos a ciertas generalizaciones de orden primario; pero, para justificar nuestra oposición a la iniciativa de la inspección general de escuelas, por razones de oportunidad y medio ambiente, tenemos de señalar algunos de los detalles más sobresalientes de la resolución del Consejo que consagra aquélla.

Empezaremos por referirnos al considerando principal, donde se establece que la implantación de esa escuela al aire libre se hará "a título de ensayo y sin carácter oneroso".

Pero ¿qué vamos a ensayar si se trata de una cuestión o problema archiestudiado y resuelto en todos los grandes centros directivos de la educación infantil?

¿Vamos a averiguar, acaso, que las escuelas al aire libre son útiles y necesarias en esta capital, como en Buenos Aires, Francia, Inglaterra, Italia y Alemania?

Pero si en todas partes donde haya niños débiles esos establecimientos son imprescindibles.

Mas, no se pretenda hacerlo sin carácter oneroso. Esto sería lo mismo que pretender curar a un enfermo sin gastar en drogas. Y las drogas, en este caso, es el local, es el servicio de higiene, es la alimentación y lo que puede importa el servicio de enfermeros, que a la postre no son otros que los maestros encargados del salvataje de los niños débiles.

Se [illegible], la escuela en el gimnasio escolar, inmediato al puerto.

Sostenemos que el sitio es, hoy por hoy, perfectamente inadecuado, ante todo, por razones de ubicación con relación a la vecindad y por carecer de lo más esencial para el fin que persigue una escuela al aire libre: no tiene un sitio de refugio ni para los días de lluvia ni para los de grandes calores.

Las tales escuelas, por consenso de los especialistas, deben funcionar en primavera y verano, y en otoño según el clima del país donde se actúe.

Aquí, en Santa Fe, si la primavera es lluviosa como la que estamos experimentando, las callejas y avenidas del parque escolar, que están rellenadas con tierra gredosa en su mayor parte, son inapropiadas para que en ellas se detengan los alumnos y menos para hacer ejercicios gimnásticos como son los que en primer término se indican a los niños débiles; en verano, estos no tienen donde guarecerse a la hora de la canícula, que empieza a las 10 horas y no termina hasta ya entrado el sol. Baños, no hay, por lo menos con el confort y la higiene que reclama un establecimiento curativo. Sitio para almorzar —no decimos una cocina, que es imprescindible— una simple despensa, tampoco lo hay.

Y medios para acudir al reparo de esas deficiencias, estamos ciertos de que no existen, puesto que el Consejo ha apadrinado la idea del señor inspector a base de que ha de ser sin carácter oneroso.

Algo más, el Consejo se ha anticipado a manifestar que mientras carezca de recursos para dar alimentos y ropas a los niños que concurran a la escuela se faculta a la inspección general a promover un movimiento público de cooperación con ese objeto.

También ha resuelto, por reconocimiento implícito de su falta de capacidad económica, que por el taller de trabajos manuales y con "residuos (sic) de bancos viejos", se construyan setenta mesitas transportables e igual número de sillas.

En otros términos: el Consejo deja, desde ya, la responsabilidad del fracaso al señor inspector general.

Prevé la resolución mencionada el caso de que en algunos días no sea posible dar clases al aire libre; entonces se darán en las salas de que dispone el gimnasio.

Y las salas son "una", en singular. Una de 4 metros por 4, puesto que otra de alguna mayor dimensión que se encuentra a la entrada jamás podría ser destinada a aula por ser el pasaje de entrada y salida obligado. Y en el medio de las dos, unas cabinas destinadas a los deportistas que han de cambiarse de ropas.

Nos queda aún algo que decir; pero lo reservamos hasta otra oportunidad.

Mientras tanto volvemos a repetir: hagamos las cosas paso a paso y acabadamente, como enseñaba el maestro clásico, y no echemos a perder las buenas ideas por apresuramientos injustificados.

No hay que olvidar aquello que de lo sublime a lo ridículo no hay más que un paso.

## Fiesta de los Israelista

Mañana lunes, la colectividad israelita en Santa Fe, está de fiesta. Los negocios, cuyos propietarios sean de esa nacionalidad permanecerán cerrados. Queda avisado el público.

## ¿Lo quieren sacar del medio?

Los amigos del gobernador afirman con toda seriedad, que el presidente electo, doctor Alvear, le ha ofrecido el ministerio de instrucción pública, en el futuro gabinete.

Si tal cosa fuera cierto, agregan los maliciosos, es que una nueva política radical desea plantearse en la provincia de Santa Fe.

¿Cuál sería ella? La de unir todas las tendencias radicales que hoy andan dispersas y en la oposición.

El presidente electo se habrá dado cuenta que la situación de este oficialismo es tan precaria, que en 1924, difícilmente podría triunfar en dos departamentos, estando batido desde ya en los centros de mayor cultura como Rosario, Santa Fe, Rafaela, Casilda, Cañada de Gómez, Reconquista y otras poblaciones de importancia.

Sólo por esa causa se le puede ofrecer a Mosca un ministerio, a fin de prepararle una retirada decorosa, sabiendo por otra parte que en el primer debate parlamentario que haya será anulado y tendrá que dimitir.

Tal es la razón, porque se le trata de sacar del medio. Se quiere ambiente amplio y sereno para el partido radical que ha de gobernar con Alvear, y Mosca le resulta aquí una sombra peligrosa.

No hay más.

## Nuevo gobierno de Entre Ríos

Asunción del mando

Hoy tendrá lugar en la vecina capital de Entre Ríos, el acto de la transmisión del mando gubernativo, en que el doctor Marcó hará entrega al nuevo mandatario señor Mihura, a quien acompañará en el poder ejecutivo, en carácter de vicegobernador, el doctor Pérez Colman.

El acto aludido señalará un acontecimiento político de trascendencia para Entre Ríos, puesto que significa la iniciación de un nuevo período gubernativo que reviste las consiguientes expectativas en cuanto a la acción que han de desplegar los nuevos mandatarios. Vienen éstos al poder en circunstancias favorables, contando con propicio ambiente en la opinión, y por lo mismo, mayor es el compromiso moral de cumplir las aspiraciones populares que en ellos se han cifrado.

Se inaugura con el acto de hoy en Entre Ríos, el tercer gobierno radical, llamado a continuar la obra de este partido al frente de los destinos provinciales.

## LOS CUARTELES

Hoy se pondrá la piedra fundamental a los de Rosario

El [illegible], poniendo en [illegible] esa [illegible] que le caracteriza cuando de sus progresos se trata, ha conseguido que hoy se coloque la piedra fundamental de los cuarteles que han de construirse en Barrio Sáenz Peña (Saladillo), acto al que se le dará toda la [illegible] que [illegible], asistiendo al mismo el gobernador de la provincia, doctor Mosca.

Rosario tiene razón de regocijarse por ese hecho, pues nadie puede dudar que los cuarteles se construirán y aquella ciudad recogerá los beneficios de albergar en el perímetro del municipio [illegible] regimientos del ejército nacional.

Desgraciadamente no ocurre lo mismo en Santa Fe. Aquí hace diez años se adquirieron los terrenos para hacer los cuarteles y ahí están, abandonados, por que ni el pueblo, ni el gobierno han tenido la suficiente acción para determinar se realicen obras de tal importancia.

Por eso mismo, es más plausible lo que hace Rosario, llenando una legítima aspiración de tanto tiempo acariciada.

## Cosas de la política santiagueña

A lo que parece, el gobierno de Santiago del Estero, no repara en medios para evitar que la prensa opositora lo combata.

En la capital santiagueña aparece un diario que fustiga duramente al gobierno del señor Cáceres.

Contra ese diario se ha dictado un decreto de embargo por un asunto judicial del que su actual dirección se considera no ser responsable, aparte de que el autor de las calumnias que dieron lugar al juicio se encuentra en la cárcel, purgando su delito, según dice el colega.

Bien, es el caso que la resolución judicial se hace efectiva y a dicho diario le es embargada la máquina impresora, una meritoria Marinoni.

Se atribuye relación a ese hecho con ciertos designios oficiales, contra esa hoja, por el delito de ser contraria al gobierno del señor Cáceres.

De ser ello exacto, el oficialismo santiagueño tendría unas formas despóticas de ahogar la voz de la prensa.

¡Lo que es la política en aquellos pagos!

## Exposición internacional

Se invita a [illegible] los industriales [illegible]

En París, [illegible] los Campos Elíseos, [illegible] duración, el [illegible] que, [illegible] aeronáutico. [illegible] exteriores, [illegible] ha recibido una [illegible] al [illegible] representa[illegible] [illegible] argentinos [illegible] lamen.

Federal
SION
RES
CA
NENTE
el año

Se exhibirán aparatos de aviación, motores y todos los artículos referentes a la aeronáutica, esto es: motores industriales, metalúrgicos, aparejos eléctricos, faros, proyectores, hangares y todo aparato que se relacione con rutas aéreas.

El gobierno francés ha establecido valiosos premios para este certamen.

## En los FF. CC. del Estado

Los informes de los técnicos respecto al proyecto de acceso, pasan a estudio de obras públicas

Son numerosos los proyectos que se han confeccionado referente a la construcción o prolongación de las vías férreas de los ferrocarriles del Estado, sin que pueda decirse que esos proyectos hayan reportado beneficio alguno, y sí muchos gastos al gobierno. Sabido es que hace un bastante tiempo fué designada una comisión de ingenieros para que practicara los estudios preliminares para el acceso de los ferrocarriles [illegible] a la Capital Federal, pasando por la provincia de Entre Ríos.

Los técnicos han presentado al poder ejecutivo de la nación, los informes de la tarea llevada a cabo. En el que lleva la firma del ingeniero don Juan A. Briano, se hace un estudio completo y en el informe que firman los ingenieros señores Adolfo [illegible] y Harol B. Shaw, lo mismo, pero en una forma completamente distinta, de la que resultan divergencias fundamentales de carácter técnico en la parte constructiva y también económico del punto de vista de la explotación de esa red.

Ante estas contradicciones, más bien dicho, desacuerdos, el ministro de obras públicas, doctor Iturbe, ha dictado una resolución por la que ordena que el Consejo de Obras Públicas estudie todos los antecedentes y dictamine de acuerdo a lo que corresponda y sea más beneficioso para el país. Sólo así, entiende el ministerio se podrá resolver el problema de acceso de dicho ferrocarril a la Capital de la república.

En la resolución se consigna que el ministerio no puede pronunciarse sobre esas divergencias para que el poder ejecutivo someta el asunto al congreso de la nación, sin oír la opinión de una entidad técnica como el Consejo de Obras Públicas, de autoridad en esta cuestión.

## Antaño y ogaño

ASISTENTES Y SIRVIENTES

La institución militar ha sido, para nosotros, muy digna de respeto. Desde pequeños hemos mirado con simpatía, y aún con devoción, cuanto a ella se refiere.

Hoy, quizá porque el frío de los años ha atemperado nuestra sangre, ese apasionamiento de antaño ha disminuído un tanto, permitiéndonos ver las cosas en su más justa proporción.

Antaño solíamos quedarnos con la boca abierta oyendo los elogios de tal o cual asistente de un jefe u oficial del ejército. Ese soldado era, generalmente, padre e hijo de su superior. Como padre velaba en todos los momentos, en guarnición lo mismo que en campaña, porque a aquel nada le faltara y lo rodeaba de todas las comodidades ya fueran en el cuartel o en la carpa, en la ciudad o en el desierto.

El asistente llegaba a ser un sujeto grato en el hogar del superior porque después de haberlo acompañado en las duras y las maduras, era el ayo del hijo de ese comandante que él conoció, siendo un oficialito imberbe y novatón.

El asistente era, en una plabra, el fiel escudero de los antiguos caballeros.

Y era hijo, al propio tiempo, decíamos por la humildad y el respeto con que acataba las reprimendas y los cintarazos con que muchas veces se pagaba su adhesión.

Entonces, a nadie extrañaba que ese soldado, quien no era difícil hubiera sido "un destinado" o "un enganchado", un delincuente a veces y otras un mercenario, a nadie extrañaba que el asistente desempeñara funciones domésticas al servicio particular de sus jefes.

Pero ogaño han cambiado los elementos constitutivos del ejército. Ahora son conscriptos que son llamados a las filas para que reciban la instrucción que más elementalmente necesitan a fin de poder defender la patria.

Y no es la mejor manera de instruir los secuestrándolos del cuartel para convertirlos en simples sirvientes encargados de ir al mercado, al almacén o de conducir los niños al colegio.

Si al menos eso se hiciera distinguiéndolos con un uniforme especial, sin los atributos o emblemas que honran al soldado...

Pero de todas maneras no debería permitirse que de las filas de los conscriptos salgan los servidores domésticos, pues muchos de aquellos aceptan las humildes funciones para librarse de las molestias del servicio militar.

Alguna diferencia debe hacerse entre antaño y ogaño.

## Efemérides Argentinas

Día 1o. de Octubre

1811. — Varios distinguidos caballeros son declarados inocentes y restituídos a sus domicilios.

1813.—Belgrano es derrotado en Vilcapugio por el general realista Pezuela.

1820. — Se produce un movimiento contra el gobernador Rodríguez encabezado por el coronel Pagola.

1834. — Se recibe del gobierno don Manuel Vicente Maza.

1837.—Nace en Tucumán, el doctor Nicolás Avellaneda.

1869.—Promúlgase la ley de ciudadanía.

1878.—Furioso temporal en el puerto de Buenos Aires.

1879. — Revolución de Jujuy que derroca al gobernador Torino.

1893. — Solemne coronación en Córdoba de la Virgen del Milagro.

## La lucha en el Paraguay

Sin perspectivas de paz

Con el fracaso de las gestiones de paz que se venían haciendo entre los bandos beligerantes del Paraguay, se aleja la posibilidad de que la cruenta guerra civil en la vecina república tenga pronta terminación, como fuera de desear en beneficio de los cuantiosos intereses afectados por esta lucha armada.

Grandes dificultades se presentan para obtener el restablecimiento de la normalidad interna, tan profundamente alterada desde el estallido de ese movimiento, que viene costando al pueblo paraguayo, sacrificios de todo género.

En la prolongación del funesto conflicto, influye el espíritu de intransigencia que anima a los respectivos jefes beligerantes, pues los revolucionarios no se avienen a concertar la paz si no es en condiciones honrosas para su bando. Y esto es precisamente, lo que determina la imposibilidad de que se entiendan una y otra parte, ya que se ha hablado en las filas gubernistas de exigir el sometimiento de los rebeldes.

De ahí [illegible]sible toda solución [illegible] mientras la gue[illegible]ada, sangrien[illegible]ón de la patria[illegible]

Es[illegible]ismo demino[illegible]mbres que tien[illegible]imos de la ne[illegible] nomb[illegible] transi[illegible] tranquili[illegible] su [illegible]roso.



# DEPORTES

## FOOT-BALL

LOS CUADROS SUPERIORES DE SARAVIA E INSTITUTO, JUGARON AYER EL MATCH DE DESEMPATE POR EL PREMIO DE ONCE MEDALLAS QUE QUEDARA SIN DEFINIR EL 10 DEL MES QUE FENECIO — REGULAR PUBLICO ASISTE AL ENCUENTRO — EL V CAMPEEONATO SUDAMERIO ANO. — OTRAS NOTICIAS.

De acuerdo a lo que se venía informando desde estas mismas columnas, efectuóse ayer en el espacioso estadio del C. A. Sportman, el match de desempate del lance que quedó sin definir el 10 del mes que ayer finiquitó, entre los aguerridos planteles de Saravia e Instituto C. N. A.

A pesar de que el día de ayer no fué asueto para todos, un regular número de personas se ubicó en las dependencias del aludido club con el fin de presenciar las incidencias de la brega que más tarde se realizaría.

**Los cuadros—**

Se presentaron formados de la manera siguiente:

Instituto. — Pacotti; Sabattini y Saba; Carletti, Balpreda y Franciella; Bufi, Nardi, Loss, Beltramini y Loyarte.

Saravia. — Cattáneo; Boni y Piedrabuena; Búsico, Brancatto y Olivieri; R. Gómez, Cattaneo A., Cosme, Silva y Martínez.

Previa la práctica de rigor, los cuadros fueron llamados al centro de la cancha por el árbitro señor Silvio Tochi, designado al efecto.

Ganado el sorteo de vallas por Pascual Loyarte, tocóle a Cosme iniciar el juego, tentativa que anuló Saba haciendo atacar a los delanteros de su equipo, pero Olivieri hizo "fould" a Nardi, pena que, ejecutada, no aportó ninguna ventaja.

Beltramini, en una rápida corrida, tiró fuerte, pegando su tiro en el poste.

Acto seguido, Saba hizo "fould" a Silva, y Roque Gómez anuló la jugada, por encontrarse "off-side".

Se juegan minutos de verdadero entusiasmo. A los 15 minutos, Roque Gómez, que empezó jugando de "wing" hostigado, pateó con la izquierda débilmente y la pelota se le escapó a Pacotti de las manos, volviéndola a agarrar luego. Fué ésta una magnífica oportunidad para convertir un goal, pero los delanteros "albos" vacilaron demasiado.

Los saravistas presionan, pero los ataques de Instituto son más recios y bien encabezados. A los 21 minutos, Beltramini corrióse por su lado y ya frente al arco tiró esquinado. La pelota pegó en el travesaño, volviendo al campo, y Loss no tuvo dificultad para anidarla en la red, con un golpe de cabeza.

Cinco minutos más tarde, Pascual Loyarte recibió un pase de Balpreda y pasando a Boni, cedió la pelota a Loss, el que no vaciló para marcar el segundo goal para su bando.

No pierde interés el lance por esto. Los "albos" se defienden bien, y atacan, pero los tiros finales de sus delanteros carecen de puntería, cuando no desperdician bonitas jugadas.

Faltaban dos minutos para expirar la primera etapa de juego, cuando Loyarte, recibió la pelota, y gambeteando a Boni, corrióse breve trecho enfilando un fuerte puntazo que tomó a Cattáneo desprevenido, introduciéndose en la red. Así conseguían los ferrocarrileros su tercer tanto. Momentos después, terminaba el primer half.

Reiniciada la brega, empezóse a notar en el público y aún en los jugadores, cierto desgano.

El juego se mantuvo los primeros diez minutos en el centro de la cancha. R. Gómez ocupó nuevamente el centro de la línea, pero aún así, Saravia no logra armonizarse. Juegan sus hombres abiertamente desconcertados.

A los 12 minutos, Cosme, forza un córner que se encargó de ejecutarlo Silva. Pacotti abandonó el arco para ir en procura de la pelota, pero fué estorbado, y Cosme, con la cabeza, la anidó en la red, a pesar de los esfuerzos de Sabattini. Así obtuvieron los "albos" el único goal de su haber.

Esto pareció que daría mayor brillo al encuentro, pero no fué así. Instituto C. N. A. empezó a adueñarse de la situación y minutos más tarde, Balpreda cortó en buena forma un pase a Loyarte; Búsico falló al pretender efectuar el rechazo y el "winger" antes citado, apoderóse de la pelota y enfiló un fuerte tiro cruzado con el que dió a su bando el cuarto tanto.

Como decimos, el match se desarrolló en un ambiente de marcada indiferencia.

Corrían jugados 23 minutos de esta etapa y Loss, en posesión de la pelota, hace un magnífico pase a Beltramini y el insider nombrado, burlando la vigilancia de la defensa saravista, anota el quinto y último goal de la tarde.

Así transcurrió el partido, en medio de una monotonía cansadora, y cuando faltaban cuatro minutos para la terminación de la brega, Sabattini anuló en mala forma un ataque de Silva y el árbitro concedió un "penalty-kick" a favor de los "albos", el que ejecutó R. Gómez, demasiado alto.

Sin otras alternativas, terminó el lance, adjudicándose el triunfo y por consiguiente, las once medallas donadas por la Federación Santafecina, el equipo del Instituto C. N. A. por 5 goals contra 1.

**El árbitro—**

Actuó como de costumbre, correctamente, el señor Silvio Tochi, uno de los "mejores pitos locales", al decir de un gran rotativo.

**Un match de Intermedia**

Antes de dar comienzo el match de primera división que noticiamos, jugaron las divisiones intermedias de Instituto C. N. A. y F. C. Santa Fe, venciendo los primeros por 2 goals a 0.

**El combinado de esta tarde**

Como ya se ha noticiado, esta tarde tendrá lugar en el field de Colón, un match de combinados, en el que intervendrán jugadores de primera división.

La Federación ha dispuesto que los cuadros formen así:

Cuadro A. — Pacotti; Gómez y Sabattini; Napoleoni, Ocana y Franchella; Betatelo, Molinaris, Loss, Dentesani y Mir.

Cuadro B. — Rabufetti; Gonzáles y Cournuit; Echagüe, Brancatto y Rodríguez; Simonsini, Beltramini, Maidana, Sánchez y Loyarte.

Antes de este encuentro, jugarán las divisiones intermedias de Colón y Central Argentino un match "vermouth".

Los precios estipulados para las entradas son sumamente bajos, a fin de que el público pueda disfrutar de una tarde de buen foot-ball con un pequeño desembolso.

El V Campeonato Sudamericano

Como ya lo hemos anticipado, esta tarde efectuaráse en el field del estadio del Club Flamengo, el match entre Brasileños y Uruguayos, en disputa de la Copa América.

La 5a. etapa del gran certamen footballístico, ha causado gran expectativa en toda América, ya que los equipos que hoy intervienen son los que más han rivalizado en años anteriores, por inscribir sus nombres en el magnífico trofeo.

Unas horas más y sabremos quién fué el vencedor de este sensacional encuentro.

**LOS AMISTOSOS**
**Estudiantes v. San Martín**

En el estadio que posee el club San Martín, se llevará a cabo un match que promete ser bastante reñido, debido a que ambos cuadros vendrán provistos de buenos jugadores. El cuadro del Club Estudiantes, que probablemente se portará bien contra su adversario, se dará a conocer a última hora.

¿Quién ganará?

**Sportivo Buenos Aires v. Sportivo del Plata**

Hoy a las 9 horas, en el field de Sportman, se efectuará un match entre las escuadras de Sportivo Buenos Aires v. Sportivo del Plata.

Este es el segundo match, y se disputará la copa "Unión Gremial".

**Club Atlético Contaduría General F. C. S. F.**

Este prestigioso club que nos sirve de epígrafe, ayer sábado a las 22.20 horas, se ausentó para Malabrigo con el fin de sostener un encuentro de foot-ball, con el Club Atlético "Malabrigo", de esa localidad.

El cuadro va formado en la siguiente forma: J. Fainceyro; J. Bernardi, P. Giorgi, A. Pavlotti, E. Mermet, J. Bonet, A. Castronovo, J. Gatein, J. Cerezo, A. Paca y J. Martirengo; suplentes: J. Costantini, M. Bernardi, E. Gase, A. Cercato y C. Bassi.

**EL FOOT-BALL EN LA CAMPAÑA**
**San Justo**

El domingo 24 del actual llevóse a cabo el partido por la copa García Hermanos, como ya lo habíamos anunciado, entre Sanjustino versus Colón, de San Justo.

Dicho partido fué lleno de entusiasmo y bonitas jugadas, por cuanto se reencontraron nuevamente los viejos rivales. El triunfo correspondió a los verdi-blancos, por 2 goals a 1.

El referee, señor Guerino Tochi, estuvo acertadísimo en sus fallos.

**BOX**

El profesional rosarino señor Luis Bracamonte, desafía a un match de box al profesional señor Raúl Ceballos, invitándolo a arreglar condiciones, dirigiéndose al señor Indalecio Ramos, Vera Mujica 532, Rosario.

La contestación puede darse por este diario.

**CICLISMO**
**Carrera de bicicletas en Recreo**

Patrocinada por la comisión de fiestas patronales, realizaráse en el vecino pueblo de Recreo, una importante carrera ciclista, en la que intervendrán corredores de esta capital; los cuales ya salieron por vía del ferrocarril francés.



# El pan de Graham

**En el tiempo de abuelito**
(Continuación)

La mayoría de los hombres de barba gris puede recordar el tiempo en que casi todo el trigo y maíz se molía de manera que se conservaban todos los elementos minerales y esenciales contenidos en el grano; porque los molineros de aquel tiempo no sabían eliminarlos. Pero por medio de nuestros procedimientos de molienda modernos, los valiosos minerales y otros elementos tan esenciales para la salud, quedan casi todos eliminados y se dan a los animales, con el resultado de que hombres, mujeres y niños sufren de lenta inanición por falta de los elementos que les son absolutamente esenciales en la dieta.

Eduardo Jenner Wood, médico de Washington, estado de Norte Carolina, al escribir para el "Journal of the American Medical Association", del 6 de mayo de 1916, sobre el problema de la pelagra en aquel estado, informa de que los presos alimentados con harina integral molida en la cárcel estaban bien de salud y libres de enfermedad; pero que, debido a que faltaban cereales, la administración se vió obligada a usar "harina manufacturada", con el resultado de que se manifestaron enfermedades que no podían menos de ser reconocidas como pelagra. Dice además:

"En una investigación por las montañas de la Carolina de Norte, no he encontrado casos de pelagra en aquellos condados apartados de las líneas de ferrocarril. El montañés vive más o menos con los mismos alimentos y en condiciones igualmente faltas de higiene que el de la llanura, pero también allí la diferencia en el maíz es sorprendente. El montañés está demasiado alejado del ferrocarril para conseguir harina manufacturada, así que debe mandar su maíz al molino local, donde se lo muelen en pequeñas cantidades a la vez, y él come el grano completo, lo cual le da la substancia protectora necesaria. El hombre de la llanura puede conseguir su harina en el almacén del pueblito, por lo cual se ahorra el tiempo y la labor de un hombre y una mula para mandar grano al molino. Pero así deja de recibir la substancia protectora, y a menos que su régimen alimenticio le proporcione de alguna otra manera las vitaminas, el resultado natural será la pelagra".

(Continuará)

# El presupuesto municipal

Está casi terminada la confección del presupuesto municipal para el año entrante.

Dicen quienes pueden saberlo, que el doctor Gómez Cello y sus colaboradores han puesto los cinco sentidos para hacer algo posible. En lo que encuentran serias dificultades, es en las ordenanzas de impuestos. Para eso no da la sesera de los financistas de la comuna y sólo atinan a aumentar las tributaciones ya existentes, que pesan como plomo sobre los hombros del pueblo.

No se les ocurre que pueden y deben gravarse con severidad los terrenos baldíos de las zonas adoquinadas y un poco también los existentes en calles no adoquinadas.

Sabemos todos que en esta ciudad la escasez de viviendas resulta un serio problema, que encarece fuertemente la vida. ¿Cómo solucionar ese problema? Pues obligando a que se edifique, llegándose hasta eximir de impuesto a las construcciones de casitas chicas, con una o dos piezas para que puedan ser habitables por familias modestas.

Otro renglón que puede ser materia de impuesto, es las entradas a palcos en teatros y cinematógrafos. Pero muy especialmente lo primero debe hacerse y como compensación liberarse de impuesto a los artículos de primera necesidad, y como decimos a la edificación barata.

Otros renglones hay que pueden tributar a la comuna, sin perjuicio para la economía de la ciudad y allí debe irse.

Veremos, si aciertan en esta oportunidad los economistas del doctor Gómez Cello.

# LA ETERNA VICTIMA

Es lamentable que a causa de las incidencias que son del dominio público, la legislatura santafecina no se reuniera a su debido tiempo para realizar la labor que de ella se reclamaba.

Después de todo, en medio de ese tira y afloja entre los legisladores oficialistas y opositores, lo único que el pueblo encuentra es que sale perjudicado por la falta de sanción de los proyectos que en uno u otro sentido respondían a una necesidad colectiva.

Habrán sido las incidencias de marras todo lo amenas que se quieran, proporcionando a los balconeadores de la política los momentos más agradables por la hilaridad del espectáculo, pero es lo cierto que allí queda, en la legislatura, como saldo de tales desavenencias, una serie de proyectos sin sancionarse y que probablemente pasará mucho tiempo sin que la legislatura se ocupe de ellos.

Como se ve, la eterna víctima de tales intemperancias legislativas es el pueblo, en cuyo beneficio o provecho poco o nada hacen sus representantes en las respectivas cámaras, olvidando así los deberes contraídos ante el mismo.

Repetimos, el hecho es lamentable, pues se repite con demasiada frecuencia.

# La exportación de animales

**Importante resolución del ministerio de hacienda de la nación**

Estimamos de sumo interés para los hacendados, la resolución que ha dictado el ministerio de hacienda de la nación, en lo referente al embarque de ganado para países europeos. Establece que los animales en pie no estarán sujetos al pago del impuesto de eslingaje ni al servicio de guinche, cuando para su descarga no se requiera el uso de pescantes. No es, por lo tanto, obligatorio como hasta la fecha se creía, por parte de los ganaderos.

Dice, el ministerio, que los animales en pie constituyen la excepción a la regla, puesto que moviéndose por sus propios medios, no requieren los servicios que son o puedan ser necesarios para la descarga, estiba, etc., etc.

Iguales razones median en lo que respecta a la utilización de guinches, salvo que los animales lleguen en jaulas especiales y cuya descarga haya necesidad de hacerla en las condiciones de las mercaderías generales.

Era necesaria la resolución que nos ocupa, porque pone en claro un punto que no se interpretaba como debía ser.

# Debe sancionarse el proyecto de amnistía

Con ser que el período de sesiones del congreso, que está próximo a terminar, ha sido de una labor se puede decir intensa en comparación con otros períodos en que predominaron las discusiones siempre estériles de carácter político, el parlamento nacional no ha resuelto todos los asuntos que estaban pendientes de su consideración.

Por esto será necesario prorrogar las actuales sesiones extraordinarias, de modo que puedan tratarse los proyectos urgentes, que no obstante consultar una necesidad inmediata, con la clausura de aquéllas quedaría su trámite interrumpido.

Entre los mismos figura el proyecto de amnistía general a los infractores y desertores del ejército, formulado por el poder ejecutivo y el cual debe ser sancionado sin demora, por la situación e intereses ciudadanos que contempla.

Siendo así y existiendo en el poder ejecutivo nacional el deseo de que se sancionen las leyes que hacen falta, es de suponer que éste accederá al pedido contenido en la minuta de comunicación al P. E., presentada a la cámara de diputados por el señor Sánchez Sorondo, donde se solicita la prorrogación de las sesiones ordinarias y que se convoque luego de terminadas éstas, sin dilación, el período de sesiones extraordinarias, a fin de ultimar el tratamiento de todos esos asuntos de interés que están pendientes de la consideración del congreso.

# Los artículos alimenticios

NO SE INSPECCIONAN

Un grave peligro para la salud del vecindario de esta capital es el hecho de que los artículos alimenticios que se expenden en los almacenes, no estén sujetos a una severa inspección de las autoridades municipales.

Para nadie es una novedad que en diversos almacenes se venden substancias alimenticias que no están en las debidas condiciones de consumo y sobre este hecho, hemos llamado repetidas veces la atención de la inspección municipal, pues él entraña un manifiesto atentado a la salud pública y siendo así, corresponde que esas autoridades adopten las medidas de previsión que la seriedad del caso aconseja.

No obstante, hasta hoy, no sabemos que las mismas hayan tomado nota de las quejas del público al respecto, para establecer y castigar las infracciones que comerciantes poco escrupulosos cometen contra las respectivas ordenanzas municipales, y lo que es peor, conspirando contra los intereses de los consumidores quienes, a más de pagar esos artículos a precios muchas veces gravosos, se exponen a contraer enfermedades por el consumo de substancias en mal estado o de pésima calidad.

Sería bueno que la municipalidad ordenara una inspección en regla acerca de los establecimientos que por su género de comercio, pueden incurrir en tales abusos, garantizando por tal conducto la buena calidad de sus mercaderías.

Esperamos que así se haga, por tratarse de un asunto tan delicado.

# LA USURA

**Un caso increíble ocurrido en Córdoba, que merece un comentario**

No es de ahora que la usura constituye un mal de la época. Data de muchos años atrás, pero en aquel entonces no estaba tan desarrollada como en la actualidad. Eran contados los usureros y en cambio, tenemos ahora una verdadera plaga de ellos. En todas partes se encuentran, en la casa de gobierno, en los tribunales y en otras dependencias públicas, en el momento que los empleados van a cobrar sus haberes.

Los usureros en toda la república están haciendo su "agosto", como vulgarmente se dice, para luego irse a Europa, olvidando a la república, donde labraron su fortuna.

En Córdoba, como aquí y como en otras ciudades, abundan. Ha ocurrido un caso que nos ha sugerido estas reflexiones. Es algo increíble, pero es la verdad. Un empleado público se encontraba muy necesitado. La miseria azotaba su hogar y el pago de sus haberes no llegaba. Aconsejado por uno de sus amigos, recurrió a un usurero, a quien imploró ayuda, diciéndole que estaba conforme en pagar un interés más alto que los que generalmente cobraba. Regateó un poco el usurero y prestó la cantidad que el empleado solicitaba, pero le dijo que tendría que firmarle un documento.

El sueldo que el empleado vendía era de $ 70. El usurero le obligó a firmar una prueba escrita y en una cláusula establecía lo siguiente: "Por cada día de retardo un peso nacional por mes, la deuda a la fecha es de $ 70".

Como ocurre muchas veces, el empleado no pudo cumplir y el prestamista se presentó a un juzgado de paz demandándolo por $ 738, de los cuales 378 corresponden a intereses encubiertos en la inicua cláusula. Tal es el increíble caso que acaba de registrarse en la ciudad de Córdoba.

# Información telegráfica del exterior

SERVICIO ESPECIAL DE LA AGENCIA HAVAS PARA "SANTA FE"

## LA CUESTION DE ORIENTE

### Es, aún, muy grave -- Se espera la contestación de Kemal -- El nuevo gabinete griego - La posesión de Tracia -- La cosecha del Estado prusiano -- Otras noticias

**ITALIA**

**Fallecimiento**

ROMA, septiembre 30. — Falleció la señora Dolores Baltisini, esposa del barítono Maltia.

**La catástrofe de Spezia**

ROMA, septiembre 30. — Los últimos informes de la catástrofe de Spezia, dan como el número definitivo de muertos el de 138.

El ministro del interior partió con destino a Spezia, llevando socorros para las víctimas.

**Socorros de la ciudad de Génova**

GENOVA, septiembre 30. — La municipalidad y el Consejo Departamental, votaron cada uno 50.000 liras en favor de las víctimas de Spezia.

**GRECIA**

**La posesión de Tracia**

ATENAS, septiembre 30. — El presidente del Comité Revolucionario, coronel Gonatas, declaró que el fin que pretendían los revolucionarios era de que la región de Tracia no fuera desmembrada de Grecia.

En el curso de la declaración, dijo: "Todos nuestros esfuerzos tienen por fin la conservación de Tracia. Por lo tanto, nuestra principal tarea ha de consistir en la completa organización de nuestras fuerzas militares. Deseamos mantener el orden y poner fin a las divisiones internas. Dimos a nuestro país un gobierno neutral en lo que se refiere a los partidos. Como Constantino era un obstáculo para las relaciones con nuestros aliados victoriosos, le hemos pedido que abandonase el trono".

**Reina completa calma**

ATENAS, septiembre 30. — La revolución griega ha terminado, habiendo conseguido todos sus objetivos, y sin haberse derramado una sola gota de sangre.

Una prueba de la calma que existe, es de que los teatros continúan funcionando con toda normalidad.

Los detenidos políticos han sido puestos en libertad.

**Se anuncian algunos juicios políticos**

ATENAS, septiembre 30. — Se anuncia que el Comité Revolucionario formulará diversos juicios políticos a algunos de los miembros de los dos últimos gabinetes, por acusárseles de ser los culpables del desastre que los griegos han sufrido en Asia Menor.

Dichos ministros son los señores Gounaris, Stratos y Protopapadakis.

**La formación del nuevo gabinete**

ATENAS, septiembre 30. — Aun no ha sido formado el nuevo gabinete, esperándose que en breve quedará constituído.

Se espera que los venizelistas tomen parte en este gabinete.

**El nuevo gabinete**

ATENAS, septiembre 30. — Ya se ha podido formar el nuevo gabinete, el cual ha quedado constituído en la siguiente forma:

Presidencia, señor Zaimis; Relaciones Exteriores, señor Politis; Marina, señor [illegible]; Guerra, señor Ha[illegible]; Hacienda, señor Diomides.

**La familia reinante**

ATENAS, septiembre 30. — Los ex soberanos reinantes y los príncipes, abandonaron anoche la ciudad capital, donde reina calma.



**ALEMANIA**

**La cosecha prusiana**

BERLIN, septiembre 30. — En la Cámara prusiana, el ministro de agricultura declaró que es indispensable poner a disposición de la población, 500 mil toneladas de cereales, a pesar de que la cosecha prusiana presenta un déficit de 1.900.000 toneladas.

Las 1.400.000 toneladas que serían necesarias para cubrir el déficit, sobran de la cosecha del año pasado.

**ESPAÑA**

**Será fusilado un desertor indígena**

MELILLA, septiembre 30. — Un oficial indígena que desertó al comienzo del desastre de Melilla y que fué el principal promotor de la matanza de españoles en Nador, hoy será fusilado en dicha ciudad.

Esta medida extrema será adoptada para escarmentar a los moros sublevados.

**La repatriación de tropas**

MADRID, septiembre 30. — Los periódicos anuncian que el repatriamiento de las tropas de Marruecos, cesará hasta fines de octubre.

No obstante, si la situación se mantiene buena, se podrá repatriar de 15 mil a 20 mil hombres, dejando únicamente la cantidad de tropas necesarias para evitar una sorpresa de parte de las harcas moriscas.

**INGLATERRA**

**La acción contra los turcos**

LONDRES, septiembre 30. — El gobierno británico telegrafió al general Harrington, diciendo que aprobaría sin reservas toda acción tendiente a obligar a los turcos a evacuar Chanak.

Luego de recibidas estas instrucciones, el general Harrington envió un mensaje a los turcos, equivalente a un ultimatum.

**Llegada del señor Venizelos**

LONDRES, septiembre 30. — Llegó de incógnito el señor Venizelos.

Se atribuye gran importancia a este viaje del leader republicano griego, pues está relacionado con la cuestión de Oriente.

**TURQUIA**

**Tratando de evitar un conflicto**

CONSTANTINOPLA, septiembre 30. —Dos trenes de tropas griegas, que iban a reforzar a las fuerzas que guarnecen Tracia, hicieron máquina atrás, a instancias de los soldados turcos, que tratan por todos los medios de evitar que se produzca un conflicto.

**La contestación de Kemal es esperada**

CONSTANTINOPLA, septiembre 30. — Se espera con mucho interés la respuesta de Kemal al ultimatum británico.

**AUSTRIA**

**El empréstito internacional**

VIENA, septiembre 30. — Habiendo ya las suficientes garantías y estando éstas, a su vez, convenientemente aseguradas para el empréstito internacional austriaco de 200 millones de libras esterlinas, queda a la Sociedad de Naciones el determinar su fiscalización y empleo.

## CAPITAL FEDERAL

**Cotización de los títulos — El ex embajador al Brasil — Aparecen agitadores en Santa Cruz — Congreso de medicina — Homenaje a Pueyrredón**

BUENOS AIRES, septiembre 30. — Durante la presente semana, los títulos argentinos se cotizaron con una sensible mejora.

—El doctor Eufrasio S. Loza, ex embajador a las fiestas del Centenario del Brasil, se muestra satisfecho por las atenciones recibidas y dice pedirá una audiencia al señor Irigoyen con el objeto de transmitirle los saludos del mandatario fluminense.

—Comunican de Santa Cruz que ha aparecido una banda de agitadores que induce con su propaganda para una nueva huelga, con el fin de obtener reducción de horas de trabajo y aumento de salarios.

—En los salones de la Facultad, se inaugurará mañana el segundo Congreso Nacional de Medicina, con asistencia de delegados de toda la República.

—La comisión de ciudadanos encargada de conmemorar el aniversario del sostenimiento en la Asamblea de Ginebra de la doctrina argentina, ha resuelto obsequiar con medallas de oro a Irigoyen, Pueyrredón y Alvear.

—Falleció el señor José Taylor Arnold.

**Solicitud de pensiones — Detención de un asaltante — Huida de un defraudador — Regreso de Fels — Jura de la bandera — Congreso ferroviario**

BUENOS AIRES, septiembre 30. — Numerosas señoras merodearon por el Congreso, gestionando la concurrencia de los legisladores, con el objeto de tratar numerosos pedidos de pensión.

—Ha sido detenido el rematador Cipriano Semería, autor de una agresión a balazos contra el presidente del comité radical de la octava sección, señor J. Bonifacio.

—Aún no se ha logrado capturar a Pedro Schuster, cajero de la aduana, quien se ha fugado después de cometer un desfalco que asciende a 215.000 pesos.

—Regresó del Brasil el aviador Fels, siendo objeto de una demostración por parte de un núcleo de amigos.

—En Campo de Mayo se verificó la jura de la bandera por los conscriptos pertenecientes al 8 de caballería.

—El lunes se iniciarán las sesiones del Congreso Mixto de la Confraternidad Ferroviaria.

**Regocijo de los otomanos — Viaje del ministro de Guerra — Piedra fundamental del edificio de los ferrocarriles del Estado — Regreso de deportistas**

BUENOS AIRES, septiembre 30. — Los residentes otomanos se reunieron en un banquete, festejando las victorias turcas en Asia Menor y firmando un pergamino que será enviado a Mustafá Kemal bajá.

—El ministro de Guerra partió para Rosario con el fin de asistir a la inauguración de los cuarteles en esa ciudad.

—Procedentes del Brasil, desembarcaron los deportistas argentinos que actuaron en los campeonatos, siendo objetos de una recepción popular.

—Se verificó la colocación de la piedra fundamental del gran edificio para los Ferrocarriles del Estado, hablando Torello, Fernández Beschtedt y el arquitecto Noel. Asistió el presidente de la república y sus ministros. Terminado el acto, se dirigieron a la estación Retiro, inspeccionando los vagones con los materiales adquiridos en los Estados Unidos.

**Noticias diplomáticas**

BUENOS AIRES, septiembre 30. — Ha regresado del Brasil, donde desempeñó una misión especial, el ministro colombiano en ésta, general Cuervo Márquez.

—El embajador Vasconcellos, quien ha sido designado por el gobierno de Méjico para asistir a la transmisión del mando, visitó al doctor Pueyrredón, pidiendo día para presentar sus credenciales.

—Han regresado de Estados Unidos, los diplomáticos chilenos Izquierdo y Aldunate Solar.

—El general chileno Brieba, visitó el Hospital Militar.

—Procedentes de Puerto Militar, llegaron a ésta en tren especial, el ex embajador Lóro y comitiva. En la estación fueron recibidos por altas personalidades de la política y la diplomacia.

**Llegada de un acorazado brasileño — Jura de la bandera**

BUENOS AIRES, septiembre 30. — El gobierno del Brasil ha comunicado a la cancillería, que ha dispuesto se dirija a nuestro país el acorazado "Minas Geraes" para asistir a la transmisión del mando presidencial.

—En diversas escuelas, con toda solemnidad, se juró la bandera. A algunos de esos actos asistió el ministro Salinas.

**Casos de viruela — Elecciones comunales — El senador Torino será expulsado — Quiebra de un Banco — Fallecimiento**

BUENOS AIRES, septiembre 30. — Se han comprobado varios casos de viruela, entre personas no vacunadas.

—Con motivo de las próximas elecciones comunales, las calles aparecen cubiertas de carteles de propaganda, con alusiones irónicas a los partidos que intervendrán.

—Los diputados radicales por Entre Ríos, partieron a Paraná, con objeto de asistir a la reunión que celebrará la junta de gobierno del partido radical. Se considerará la actuación política y parlamentaria del senador señor Martín Torino, asegurándose que será expulsado.

—Ante el juzgado de comercio del doctor Lobougle, se ha vuelto a presentar, solicitando convocatoria de acreedores, el Banco de España y América. Presenta un activo de 2.719.221 pesos y un pasivo de 1.427.615. Este banco fué autorizado a funcionar en 1912, con un capital de dos millones de pesos, y llegó a suscribir 1.7172.870 pesos. En marzo del año anterior, se presentó a los tribunales, pero hizo arreglos con sus acreedores, habiendo pagado varias cuotas, no siéndole posible solventar la correspondiente a octubre.

—Falleció el ingeniero José C. Tamborini.

**Supernumerarios cesantes — Pagos de Tesorería — Solicitud del presidente del Consejo de Educación — Regreso de un diputado — Fallecimiento**

BUENOS AIRES, septiembre 30. — Por el ministerio de Agricultura se ha declarado cesante a un grupo de supernumerarios que revistaban en la Defensa Agrícola y que aun continuaban en funciones.

—La Tesorería entregó un millón cien mil pesos, para pago de la deuda interna consolidada.

—El presidente del Consejo Nacional de Educación, se ha dirigido al P. E. pidiendo que en acuerdo de ministros y sesiones extraordinarias, se voten partidas destinadas a sostener las escuelas complementarias, con objeto de evitar su clausura.

—Ha regresado del Brasil, el diputado doctor Romeo David Saccone.

—Falleció el ingeniero José E. Tamborini.

**LA SESION DE HOY EN DIPUTADOS**

**Celébrase una reunión en minoría — La cuestión de los fueros**

BUENOS AIRES, septiembre 30. — Concurrieron 66 diputados, reuniéndose en minoría, faltando un grupo de varios diputados de los que ayer pidieron sesión especial.

Bordabehere inculpó a los radicales de Santa Fe, por no haber hablado en las sesiones anteriores, sobre la cuestión de los fueros.

Le contestó Calaciatti, diciendo que después de conceder la palabra a González Calderón y de la Torre, esperaba su turno para responder.

Le contestó de la Torre, manifestando que antes de empezar su exposición, habíales ofrecido la ocasión para hacerlo. Cevallos pidió se levantara la sesión, lo que efectivamente se hizo.

—El senado no sesionó, habiendo concurrido sólo once senadores.

**Aforos aduaneros — Mercado de frutos del país — La moneda alemana — Asociación de agricultores**

BUENOS AIRES, septiembre 30.— El ministerio de hacienda fijó los aforos de exportación que regirán durante el mes de octubre.

—Durante la semana que hoy termina, se ha observado marcado interés por la adquisición de lanas de todas procedencias.

La demanda de vacunos y lanares, se ha generalizado, notándose gran firmeza. Han aumentado las entradas de hacienda vacuna y porcina, influyendo en la baja de las cotizaciones.

—Por las calles de la ciudad se venden a 40 centavos los cien marcos, pero en realidad no valen más de 20 centavos, abundando muchos billetes falsos.

—Se vendieron 5.900 cueros de novillos a 35.50 pesos oro los cien kilos.

—Los productores, colonizadores, cerealistas, han constituído una asociación de agricultores protectora de los intereses de la producción agraria.



**NOTAS POLITICAS**

**Se anularán los comicios de San Luis — La intervención a Córdoba — El futuro gabinete — Candidatos a interventores**

BUENOS AIRES, septiembre 30.— El interventor de San Luis, señor Cullen, permanece aún en esta capital, asegurándose que una vez clausurado el congreso, el ejecutivo se propone declarar la nulidad de las elecciones.

—En las esferas oficiales se decía que el señor Irigoyen estudiaría mañana los fundamentos del decreto de la intervención a Córdoba, el cual está ya redactado, faltando sólo designar interventor.

—Los íntimos del doctor Alvear, aseguran que hasta ahora no existen más de dos ministros seguros, y ellos son los de hacienda y agricultura, doctores Apellaniz y Le Bretón.

—Entre los candidatos que se significan como probables interventores a Córdoba, figuran Manuel Carlés, Benito Nazar Anchorena y Luis V. González.

Para ministros de la misma figuran Justo Zavalla, Miguel Ortiz Pereyra y José V. Noriega.

**Duelo entre periodistas — Terremoto en Mendoza — El juramento presidencial**

BUENOS AIRES, septiembre 30.— En Córdoba se verificó un lance a sable entre el director de "La Voz del Interior", Raúl Allende, y el director de "El Tiempo", Juvenal Villanueva, resultando este último herido en la mano y no reconciliándose los duelistas.

—En Mendoza se sintió un fuerte temblor de tierra, que no perjudicó a la población.

—El ejecutivo pasó un mensaje al congreso, convocando a ambas cámaras a la asamblea del 12 de octubre, a las 15 horas, para tomar juramento a Alvear y González.

## Hacer las cosas

Si anhelamos saber como se hace una soga debemos hacerla. Los conocimientos y las ideas se expresan con mayor energía en términos de acción: o como nosotros diríamos, en términos de efectuar el trabajo.

Podemos acordarnos de los modelos para hacer las cosas y recitar las palabras de la lección extraída de los libros, pero sólo el trabajo de los libros, no puede dar instrucción práctica.

Los libros son herramientas que nos ayudan a hacer las cosas. Ellos constituyen un medio para alcanzar el fin, pero no el fin en sí mismo; lo mismo ocurre con sus lecciones. Ellos están preparados para ayudarnos a hacer las cosas, pero el valor real descansa en hacerlas.

Las palabras son simplemente sonidos—símbolos de ideas.

No podemos arar, edificar una casa, pintar un establo o empalmar una soga con palabras únicamente.

Para realmente hacer alguna cosa, como ser una caja de herramientas, un banco, atar un nudo o hacer un delantal, debemos llevarlo a la ejecución enseguida y bien; y después ser capaces de explicar como lo hemos hecho—esto significa la educación real, ésto es todo, ésto es la vida misma.

¿Qué haría un niño si cayera repentinamente al agua después de haber recitado una lección sobre natación, aprendida en un libro?

¿Se hundiría o nadaría?

Para darse cuenta de la diferencia que existe entre la natación aprendida de un libro y la verdadera natación, saltó al agua y nade.

Un niño podrá haber leído algo sobre el empalme de las sogas, pero [illegible] do la soga se rompe en el campo [illegible] do el trabajo se paraliza, el niño [illegible] ha empalmado sogas y sabe como [illegible] ce, es el que podrá empalmarla.

Cuando salgamos a recorrer [illegible] no nos preguntarán por lo que [illegible] leído acerca de algunas cosas, sino lo que podemos hacer y si sabemos [illegible] cerlo bien.

La finalidad de muchos libros [illegible] ayudar a los niños a comprender [illegible] se hacen las cosas.

Ningún infante vivaracho q[illegible] leer acerca de cómo se hacen las [illegible] sin hacerlas porque "el que lee y no hace nada" es como el que "[illegible] ara y no siembra nada".

No sólo lea y recite la lección [illegible] libro, pues desperdiciará el tiem[illegible] estará muy lejos de la verdadera [illegible] cación y de los conocimientos q[illegible] ella conciernen. Haga las cosas y [illegible] pués lea acerca de ellas. Si la le[illegible] dada en el plan es hacer una ca[illegible] herramientas, hágala; si es empa[illegible] una soga, erigir una asta para ba[illegible] o hacer un camino de concreto, [illegible] estas cosas.

En el hogar todos los días hay [illegible] chas que hacer. Algunas cosas ne[illegible] tan reparación. Siempre hay pu[illegible] desvencijadas, cerraduras descomp[illegible] tas, ventanas fuera de su lugar, [illegible] quinas de coser y cientos de otras [illegible] que requieren atención. Además [illegible] pre habrá algo nuevo que pueda [illegible] cerse.

Debemos mantener en nuestras [illegible] tes, esta gran verdad: "La educa[illegible] es aquella instrucción que nos cap[illegible] para los deberes de la vida".

Debemos instruirnos para trab[illegible] con las cosas que nos rodean. Es [illegible] gran satisfacción moral recorre[illegible] mundo con la confianza de que p[illegible] mos hacer el trabajo que se nos pre[illegible] te.

Algunas personas pueden pensar [illegible] la escuela no es para martillos, el[illegible] y herramientas de carpinteros; q[illegible] la escuela se va a aprender, cifras, [illegible] letreo y diagramas. Esto es ver[illegible] pero la mejor forma de aprender ci[illegible] es empleándolas para hacer una m[illegible] un banco o alguna otra cosa útil.

El trabajo cambia todos los d[illegible] Nosotros hacemos las cosas hoy en [illegible] ma diferente a nuestros antepas[illegible] cuando ellos iban a la escuela. N[illegible] tra abuela usaba el batidor a [illegible] para hacer la manteca y lavaba la [illegible] pa a golpe de palos. Hoy usamos [illegible] separador y la máquina de lavar. N[illegible] tros abuelos cortaban los cereales [illegible] una hoz y necesitaban muchos días [illegible] ra cosechar unas pocas fanegas de [illegible] rreno.

Hoy, una trilladora moderna [illegible] un hombre hacen más trabajo que [illegible] hombres por la antigua forma. [illegible] nuevos métodos han cambiado com[illegible] tamente el mundo. Nuevas ideas [illegible] adaptándose en las escuelas y pro[illegible] todas las escuelas rurales tendrán [illegible] rias clases de herramientas con [illegible] cuales trabajarán. Lo mismo que [illegible] ra tienen libros, mapas, diagrama[illegible] y un globo. Y además de todas [illegible] cosas, el maestro enseñará a sus al[illegible] nos fuera de la escuela. Entre el [illegible] bajo, se estudiarán sólo agricultura, [illegible] no todas las modalidades relaciona[illegible] con la vida y el bienestar de los [illegible] y de la comunidad. Cada escuela [illegible] drá anexo un taller, donde los alum[illegible] puedan hacer toda clase de cosas [illegible] les. Y aún de mayor importancia [illegible] la provisión de un local para co[illegible] envase y costura.

**Valor de un Plan**

Lo más preciado en la vida es el [illegible] ducto del trabajo humano; pero la [illegible] bor sin conocimientos, sin plan y [illegible] propósitos tampoco es provechosa. [illegible] gran principio básico del éxito, es [illegible] ner plan para el trabajo y para [illegible] éste pueda hacerse bien.



Sin planes vamos rodando ciegamente en nuestro deber, en la creencia de que podemos tener éxito, pero trabajamos siempre en un estado de incertidumbre tanteando en la obscuridad y en la duda. El hombre debería compadecer al que se ve obligado a ejecutar un trabajo sin la instrucción necesaria. Poca o ninguna recompensa le espera a éste. El trabajo hecho al azar dista mucho del buen trabajo. Si comenzamos el trabajo de nuestra vida con ideas vagas y al azar, lo más probable es que continuemos en la misma forma descuidada y de desamparo como el vagabundo.

Todos los grandes éxitos entre los hombres han sido el resultado de un gran plan en la vida de los mismos. El plan es esencial para hacer todas las cosas, ya sea construir un alambrado, manejar los negocios industriales y seguir la carrera política.

¿Cuál es nuestro primer pensamiento al determinarnos en la ejecución de algún trabajo? ¿No preguntamos acaso: ¿Cómo se hace el trabajo? ¿Cuál es el plan? Cuando en el mundo en que vivimos comencemos a intervenir entre los millones de cosas que hay por hacer, pronto deduciremos que nuestras esperanzas y ambiciones se transformarán en realidades y serán útiles para la humanidad en proporción a la clase de plan que hayamos puesto en nuestros trabajos.

Suponga que desea construir una fábrica; le diría al constructor: Empiece a poner los ladrillos y el armazón, "vamos a edificar". Pisto, dirá Vd. No tenga ninguno, pero lo haremos después que inicie la obra.

Diría Vd. al carpintero: "Prepare su madera para marcos de las ventanas y puertas, vamos a hacer una fábrica". Qué clase y qué cantidad de madera necesita. Eso no tiene importancia, después lo arreglaremos.

Diría Vd. al plomero: "Arregle el sistema de calefacción y de agua. No podemos darle especificaciones, pero prepare su material".

¿Ordenaremos los artefactos de electricidad sobre las mismas bases? ¿Podremos ocupar albañiles, carpinteros y otros trabajadores si no les explicamos lo que deben hacer? Ciertamente que no. Y sin embargo, gran parte de nuestro trabajo se hace en esta forma. El constructor, el plomero, el electricista y el pintor, deben seguir cada uno un plan bien calculado.

Al edificar una fábrica, una casa, un establo o un gallinero, debe haber un plan y en la misma forma debe haber un plan para hacer una caja para clavos, un caballete o una silla. También debemos disponer del material que haga falta, madera, clavos, herramientas etc.

Y en resumen, el método y la organización son también otros tantos factores que se deben tener muy en cuenta.

—Ministerio de Instrucción Pública y Agricultura.

## FIEBRE AFTOSA

En algunas regiones del Chaco se desarrolla en forma alarmante

Informes extraoficiales que se reciben del territorio nacional del Chaco, afirman que en algunas regiones, la fiebre aftosa está causando verdaderos estragos en la ganadería. Se cita el caso de colonia Benítez, donde han muerto muchos animales, especialmente vacas y bueyes.

Para algunos pobladores, ello es peor que un desastre, pues quedan en la miseria. Las recientes lluvias han mejorado grandemente los campos, lo que viene a amenguar algo el mal. No obstante esto, sería muy conveniente que la policía sanitaria animal, adoptase las medidas que correspondan a fin de evitar la mayor propagación de la epidemia. Sabido es que el intercambio de animales entre Santa Fe y el Chaco es constante y de allí que el peligro nos toque más de cerca.





## LLUVIAS

Referente a la lluvia caída ayer, en el F. C. Central Norte, se recibieron los siguientes avisos:

Casa Blanca, 23 milímetros; Cotasita, 21; Seeber, 10; Eusebia, 19; Cañada Claire, 30; Tostado, 9; Fortín Inca, 10; Portalis, 8; Independencia, 24; Guadalupe, 17; Monte Vera, 23; Arroyo Aguiar, 38; Laguna Paiva, 78; Arenas, 58; Cayastacito, 42; San Javier, 62; Kilómetro 125 (ramal a San Javier), 83; Nerí, 91; Villa Saralegui, 30; Petronila, 20; San Justo, 7; María Eugenia, 18; Lucila, 20; Sanducita, 18; San Cristóbal, 14; Santurce, 9; La Cabral, 6; Esteban Rams, 15; Campo Gemy, 18; Manucho, 51; Calulé, 54; Progreso, 25; Ingeniero Bossi, 30; Galisteo, 37; La Paquita, 29; Jerónimo Cortez, 8; Huhuearía, 18; Marull, 14; La Para, 12; Altos de Chipión, 3; La Puerta, 5; Obispo Trejo, 10; Cañada de Luque, 15; Las Mistoles, 16; Dean Fúnes, 12; Santa Fe, 17.

## LOTERIAS

TUCUMAN

En el sorteo verificado ayer por esta lotería resultó favorecida con la grande el número 20.677.

ORO

Con la grande resultó premiado en el sorteo de ayer, el número 4.816.

## NOTAS RELIGIOSAS

Iglesia evangélica

En el local de la iglesia metodista episcopal, Avenida Rivadavia 379, (entre Vera y Catamarca), se efectuará hoy, comenzando a las 20 y 30, una conferencia evangélica a cargo del pastor reverendo Diego G. Grant, seguida de la celebración del sacramento de la comunión.

El público está cordialmente invitado a este acto, siendo libre la entrada.

## Por el Puerto

MOVIMIENTO DE VAPORES

Entradas.—

Vapores nacionales Ceres y Jorge Alberto, de Paraná, con pasajeros y carga.

Salidas.—

Vapores Jorge Alberto y Ceres, a Paraná, con pasajeros y mercaderías en general.

El "París".—

Para Buenos Aires y escalas debe zarpar hoy a las 9.30 este vapor de la empresa Mihanovich.

## Estado del río

Durante las últimas 24 horas transcurridas, las aguas de nuestro río descendieron seis centímetros.

A las 16 horas, el hidrómetro marcaba 2.58 metros. Altura anterior, 2.64.

## TEATROS Y CINES

En el Municipal

Con éxito encomiable dióse anoche, en el Municipal, la conocida opereta "La Geisha", desempeñándose los artistas que en ella tomaron parte, con toda corrección, siendo aplaudidos con entusiasmo por el público numeroso que llenaba la sala.

Para hoy, el cartel anuncia las dos últimas funciones: "Il Re di Chez Maxim", opereta en 3 actos, para la familiar; y "Acqua Cheta", por la noche. En esta última función, habrá un concierto, en que tomarán parte las señoras Reis, Caillar, Wiland y el tenor Roberto.

Cine Esperancino

Matinée: "Apuros de una novia", comedia dramática en 5 actos; "El disco al fuego", 10, 11 y 12 episodios; "Los pequeños protegidos", cómica en 2 actos.

Familiar: "Fatídico final", cómica en 2 actos; "Al mejor postor", alta comedia en 6 actos.

Noche: "El disco del fuego", 10, 11 y 12 series; "Al mejor postor", hermosa...

mosa obra dramática en 4 actos; "Los pequeños protegidos", cómica en 2 actos.

**Charmant Cinema**

Matinée: "las niñas" cómica; "El espía mejicano", de cow-boys; "La mano invisible", series 13 y 14.

Familiar: "Caído del cielo", por Tom Moore.

Noche, "La mujer y la tierra", drama social en 7 actos; "El espía mejicano", "La mano invisible", series, películas una selecta orquesta.

**Cine París**

Sección café: "Amor por las ramas", cómica 2 actos; "El anillo robado", cómica en 3 actos.

Matinée: "El anillo robado", cómica en 2 actos; "La cañada del muerto", de cow-boys, en 6 actos.

Familiar: "Amor por las ramas", cómica en 2 actos; "La cuerda floja", comedia en 6 actos.

Noche: "El anillo de bodas", cómica en 2 actos; "La cuerda floja", en 6 actos; "Heredero arriesgado", de cow-boys en 6 actos.

**Cine Doré**

Matinée: "Boda de perros", cómica en 2 actos; "Las huellas misteriosas", 7, 8 y 9 series; "Los misterios de New-York".

Familiar: "Boda de perros", cómica"; "Despojos de tormenta", drama en 6 actos.

Noche: "Boda de perros", gran hilaridad en 2 actos; "Los misterios de Nueva York", comedia en 5 actos; "Despojos de tormento", drama en 6 actos.

# Sociales

**El enlace de ayer**

A una lúcida reunión social dió lugar ayer tarde la boda de la señorita Azucena Ríos, con el doctor Bernardo P. De Diego.

La doble ceremonia que se realizó a las 18.30 horas, fué presenciada por un selecto núcleo de familias de nuestros círculos sociales, vinculadas a ambos contrayentes.

Numerosísimos fueron los obsequios, tarjetas y telegramas de felicitación, recibidos por la joven pareja, la cual se ausenta hoy para Buenos Aires y Montevideo, en viaje de placer.

La distinguida concurrencia fué obsequiada con un esmerado lunch, servido por la confitería Las Delicias, prolongándose la reunión durante varias horas en un hermoso ambiente social.

**Espléndido lunch**

Los señores Gayá Hermanos, propietarios de la acreditada confitería Las Delicias, tuvieron a su cargo el delicado lunch con que fué obsequiada la distinguida concurrencia que presenció el enlace Tuella-Copes, efectuado el viernes 29 del corriente, a las 15 horas, y del enlace Ríos-De Diego, efectuado ayer a las 18 horas.

**Para hoy**

Hoy, como de costumbre, los amantes del buen dulce encontrarán en la acreditada confitería y pastelería La Exquisita, un delicioso surtido de postres y bombones, como asimismo las sabrosas empanadas criollas, las mejores que se elaboran en Santa Fe y las más baratas.

Pedidos telefónicos atendidos al momento. — Santiago del Estero 80 (E.) Teléfono 975.

**Demostración**

Ayer, en la Calera de don Angel Cassanello, tuvo lugar la demostración ofrecida al ingeniero señor A. Lomello, por el centro de arquitectos y constructores, con motivo de su reciente regreso a esta capital.

El almuerzo campestre transcurrió con mucha animación, asistiendo numerosas personas que querían testimoniar al obsequiado el homenaje de sus simpatías.

**Día de los Niños Pobres**

Mañana 2 de octubre se inicia en esta ciudad la colecta pública en favor de los niños pobres. Como en años anteriores verá Santa Fe cruzar por sus calles las comisiones de damas y niñas designadas al efecto por la Sociedad Infantil, que desde hace varios años tiene a su cargo el sostenimiento de los niños que se alojan en el Asilo Maternal de calle 9 de Julio 473.

Obra benéfica por su significado altamente moral, pues no es necesario enumerarla, sabiendo que en el referido asilo dan alimento y educación a más de 200 niños, que encuentran en esa casa el calor maternal; ayudemos a la Sociedad Infantil con nuestro óbolo, ya que ello significa hacer algo útil y noble por nuestros semejantes.

Las comisiones designadas al efecto, son las siguientes:

San Martín de Salta al sur y transversales a 25 de Mayo, señoritas María Elena López y Rosa Marini.

San Martín de Salta al norte, transversales a 25 de Mayo, señoritas Raquel Molinas y Alcira Cullen.

25 de Mayo de Salta al sur, transversales a Rivadavia, señoras Regina V. de Beltramino y Angela V. de Argenti.

25 de Mayo de Salta al norte, transversales a Rivadavia, señoritas Haydée Rivera y Plácida R. Solá.

San Jerónimo de Salta al sur, transversales a San Martín, señoritas Mariana Pinasco e Irma Dall'Armelina.

San Jerónimo de Salta al norte, transversales a San Martín, señoras Julia C. de Dobler y María Elisa C. de Ferraz.

9 de Julio de Salta al sur, transversales a San Jerónimo, señoritas Virginia Mosca y María Jesús Guerra.

9 de Julio de Salta al norte, transversales a San Jerónimo, señoritas Teresa Taila y Viola Testoni.

1.o de Mayo de Salta al sur, transversales a 9 de Julio, señoritas María Hortensia Anzardi y Anita Sarsotti.

1.o de Mayo de Salta al norte, transversales a 9 de Julio, señoritas Maruca Ilonet e Irene del Curte.

4 de Enero de Salta al sur, transversales a 1.o de Mayo, señora Juana C. de Bonazzola, señoritas Angela Colombini y Carolina Guarnaschelli.

4 de Enero de Salta al norte, transversales a 1.o de Mayo, señoritas Yolanda Parodi y Adelina Viceutin.

General Urquiza de Salta al sur y de Salta al norte, transversales a 4 de Enero, señora Juana C. de Bonazzola, señoritas Angelita Colombini y Carolina Guarnaschelli.

Avenida Rivadavia, adyacentes al este, señoritas Margarita y Emma Bianchini y Blanca Oswal.

Boulevard Gálvez, señora Virginia I. de Zavattoni y señorita Lucía Tacca.

Barrio Candioti, señoritas Rosa y Teresa De Peters.

—La presidenta, en nombre de la comisión de la Sociedad Infantil, recomienda muy especialmente a las comisiones antes citadas, reunirse el día 2 de octubre a las 9 horas, en el Asilo Maternal, calle 9 de Julio 473, a fin de poder controlar el número de comisiones que funcionarán.

En su oportunidad informaremos sobre el resultado de la simpática colecta, a la cual es de augurarle el más completo éxito.

**PRIMAVERA!...**

He bajado al jardín... No fué mejor
de Semíramis su jardín fantástico!
(la gama de sus tintas,
la luz y sombra de sus ténues claros
y el rubio oro del sol que hoy ha dormido
en el ramaje umbrío un sueño largo)
He bajado al jardín... ¿Quién eres tú,
celeste aparición?... Sutil tu paso
es como el ritmo del rumor de un verso.
¿Quién eres tú, tejida en blancos rayos
de luz de aurora? Y así dijo el Hada:
—Soy el amor que llega. Manda!, esclavo
yo me arrojo a tus plantas. (¡Cómo sueña
mi jardincito envuelto en su áureo manto!)
Di, ¿qué quieres? (Y yo hablé toda trémula).
—Quiero escuchar la voz del esperado.
Yo bajé la cabeza... Yo ví el País del Sol,
(el jardincito azul se ha vuelto blanco)
donde en las noches claras los poetas
en capullos de rosa aduermen pájaros.
Cómo canta la fronda; en la glorieta
la alondra también canta el verso alado;
canta el viento al pasar, y a su caricia,
ha sentido el rosal un temblor, un beso extraño...
Yo ví el País del Sol; duerme en su velo
de plata. Sólo a veces suena un mágico
rumor de alas de seda
sobre el espejo.
(¡Oh tú, eco divino de su voz!)
—Quiero...
Y dijo el Hada Primavera:—Mando!:
di, apresura, ¿qué quieres? (Yo he bajado al jardín
florido esta mañana. ¡Oh su hechicero encanto!
Oh rubio oro del sol!... Oh luz y sombra
de sus claros!...
¡Despierta, alma, despierta, hoy todo es un arpa
y bébete ya ha mucho el sueño amargo!
—Quiero...
—Di...
(Y después de tanto tiempo,
no sé por qué, sin causa, allí en mis párpados
han brotado dos lágrimas
¡y ha surgido el milagro!...

Paulina Simoniello.

Santa Fe, Septiembre 1922.



**Merecida distinción**

La fábrica nacional de calzado para señoras, que la firma Santonja y Dinardi tiene establecida en la capital federal, ha merecido la mayor consideración en la exposición internacional celebrada en Milán, el corriente año, obteniendo por sus excelentes productos, un primer premio en medalla de oro, una cruz emblema den premio de honor, en el ramo, y, además, un hermoso diploma con la mención correspondiente.

Todas estas recompensas otorgadas a la casa Santonja y Dinardi, así como las diversas clases de los calzados que elaboran, se exhiben en esta ciudad, en las vidrieras de la conocida zapatería La Vencedora, de los señores Negri hermanos y Cía., calle San Martín esquina Mendoza, donde el público puede darse cuenta y apreciar mejor el esfuerzo realizado por aquellos destacados elementos de la industria nacional, que han sido objeto de tan merecida distinción en aquel grandioso torneo del trabajo.

**Sepelio**

Ayer por la mañana fueron inhumados los restos de la extinta doña María Teresa B. de Duarte, triste ceremonia que se vió muy concurrida.

**Paseo fluvial**

Hoy tendrá lugar la excursión fluvial organizada por el C. Unión Almaceneros de esta ciudad, el cual promete alcanzar animadas proporciones.

Los paseantes saldrán del puerto a las 6.30 horas, regresando en las primeras horas de la noche.

**Festividad de San Jerónimo**

Con todo brillo se desarrolló ayer el programa religioso celebrando la festividad del patrono San Jerónimo.

El solemne pontifical oficiado a las 9 horas, en la Catedral, por el obispo auxiliar, monseñor Rafael Canale Oberti, fué la ceremonia de más lucimiento, viéndose las naves de la citada iglesia muy concurridas por numerosos fieles, destacándose gran cantidad de distinguidas damas y señoritas.

**Participación**

Circula en esta ciudad y la de Rosario la siguiente tarjeta:

"Lino Villar y señora, participan a Vd. el enlace de su hijo Gabriel Lino con la señorita Filomena Rodríguez Pardo, que se efectuará en la ciudad de Rosario, el día 7 del corriente a las 19 horas.

Santa Fe, octubre de 1922.

**Plato del día**

Hoy en la acreditada confitería y pastelería Polo Norte, habrá el exquisito plato "Caracoles a la bordalesa".

Esta verdadera especialidad de la casa hará sin duda, las delicias de los paladares finos, de los más exigentes "gourmets".

**De Laguna Paiva — Compromiso**

El señor Nicolás Semilla, solicitó la mano de la señorita M. Costas, de esta localidad, para el señor Guillermo A. Mendez.

El enlace se verificará a fines del corriente año.

**R. P. Alberto Cabrera—**

Hoy cumple 25 años de ejercicio de su ministerio sacerdotal, el R. P. Alberto Cabrera, de la Orden Dominica, distinguido sacerdote cuyas virtudes y relevantes dotes intelectuales le han granjeado las simpatías de nuestros elementos más representativos.

Las solemnes fiestas que han de celebrarse hoy en su honor, serán, pues, la exteriorización más elocuente de los generales afectos de que se ha rodeado el austero padre dominico.

**Retreta—**

Hoy a las 17 horas, en la Plaza España, tendrá lugar una interesante audición musical a cargo de la Banda de Policía que dirige el profesor Enrique Spreáfico.

En tal ocasión, el paseo citado se verá muy concurrido por familias y público en general.

**Misas—**

El 5 del corriente, en la capilla de Guadalupe, se rezarán misas por el eterno descanso de los extintos doña Salustiana A. de Pino y don Ramiro R. Pino, a las 8 horas, misas pedimos que se verán muy concurridas.

—Por el extinto Manuel F. Diez, se dirán mañana 2 de octubre, misas en el templo de Santo Domingo, a las 8 horas, con motivo de cumplirse el primer aniversario de su fallecimiento.

**En el Circolo Italiano—**

Como se ha hecho costumbre, esta tarde tendrá lugar en los salones de la prestigiosa institución del epígrafe, una interesante tertulia.

Es de esperarse la asistencia de crecido número de familias de los asociados, razón que hará interesantísima en cuanto a animación y sociabilidad, la reunión a que nos referimos.

**Kermesse—**

Anoche continuó en el local del Cine-Teatro Victoria la kermesse a beneficio de Los Vanguardias de la Patria, que con tanto éxito viene funcionando.

Esta noche seguirá la kermesse y es de esperar la afluencia de mucho público, dada la índole benéfica de la fiesta y sus numerosas atracciones.

**Te—**

Esta tarde a las 17 horas, en casa de don Ramón Farías Carpio, su señora esposa ofrecerá un te a sus amistades, lo cual dará margen a una atrayente reunión.

**Paseo—**

Festejando un acontecimiento íntimo, ayer en la quinta que los señores Roca poseen en Guadalupe, tuvo lugar un interesante paseo, del cual participaron, según recordamos, los señores: ingeniero Francisco González Zimmermann, ing. José Minervini, ing. Francisco Urondo, Antonio J. Ferraro, Vicente José Costa, José Ruez, P. Oscar Marés, ing. Carlos Nickleson, Raúl Emilio Aguirre y Luis Araoz.

**Hoy, en la Unione e Benevolenza—**

Como lo anticipáramos en nuestra edición anterior; hoy se celebrará un interesante acto en la Sociedad Unione e Benevolenza, festejando el 62.o aniversario de su fundación.

Comenzará la fiesta alrededor de las 16 horas, con los números de declamación y coro a cargo de los alumnos de las escuelas de la "D. Alighieri".

El señor Virginio Colmegna pronunciará un discurso alusivo, respecto al aniversario que se celebra y sobre la organización y funcionamiento de las sociedades italianas.

Luego efectuaráse la distribución de las medallas a los socios beneméritos de 10, 20 y 30 años, terminándose los festejos con un lunch, el cual promete adquirir verdaderos caracteres de brillantez y confraternidad.

El te dansante, que informáramos debía tener lugar esta tarde, se verificará el día 15 próximo del mes corriente.

**Platos del día—**

Hoy, personas de paladar fino, podrán saborear dos exquisitos platos: "Caracoles a la bordalesa" y "Empanaditas Polo Norte", especialidad de dicho acreditado establecimiento.

Nuestros exigentes "gourmets", estarán, pues, de parabienes.

**Fallecimiento—**

Ayer dejó de existir en esta ciudad el señor Ciriaco Larrosa, padre del conocido vecino doctor A. Lisandro Larrosa.

Hoy se efectuará el sepelio, a las 16 horas, partiendo el cortejo, de calle Junín 30 (E.) La triste ceremonia ha de dar lugar a una sentida manifestación de duelo.



**Enfermos—**

Mejora don Juan C. Caminos.

—En el mismo estado, doña Delfina G. de Voros.

—Restablecida la señorita Beatriz Candioti Cervera.

—Igualmente restablecida, la señorita María Cervera.

—Sigue mejor, doña Petrona B. de Gómez.

—Aliviada doña Rosario Lessenga de Parpal.



**Viajeros—**

A Esperanza, don Enrique J. Delsgol.

—A Rosario, los doctores Manuel J. Menchaca y Víctor R. Pesenti.

—A la misma ciudad, el doctor Enrique M. Mosca y su señora esposa.

—De y a Paraná, don Sebastián Mareó.

—De Paraná, los señores Federico Kosch y Arturo Schmidt.

—Por vía Río Salado, salieron los doctores Tomás Furno, Manuel Cervera y Severo A. Gómez.

—De Rosario, don Ricardo Aldao y señor Eudoro Rosas Leiva.

—A la misma ciudad, el joven Carlos Muraña Hosch.

—A Paraná, los señores Enrique J. Muzzio, José Marcó, Emilio Goyri, Sebastián Pedro Casas y Emilio Milanta.

—De Laguna Paiva, don Moisés Leiva.

—A Rosario, don Vicente Pinasco.

—A San Cristóbal, don Cayetano Ayala.

—A Buenos Aires, el doctor Diógenes Antille.

—Al mismo destino, los señores Francisco Crocsias y Salvador Questa.

# POLICIALES

## LIBERTAD CONDICIONAL

El Superior Tribunal de Justicia acordó la libertad condicional al procesado José Periso. Este ha fijado su residencia en el departamento Castellanos.

## LA MUERTE DE PASCUAL RAMIREZ

**El vocal del Superior Tribunal de Justicia vota en desidencia en el pedido de revisión de sentencia**

Antecedentes del suceso—

Juan Insaurralde o Juan Verón, procesado por el delito de homicidio, solicitó días atrás la revisión de sentencia dictada en su proceso, de acuerdo a lo que establece el nuevo código penal. Ayer se ha pronunciado el Superior Tribunal.

Es sumamente extensa la sentencia que ha dictado, no haciendo lugar al recurso interpuesto contra el voto del camarista doctor Pérez del Viso, que opinaba procedía la revisión solicitada. El procesado cometió el delito la noche del día 28 de agosto del año 1913, en el kilómetro 8 del decauville de Golondrina, del departamento Vera, en las circunstancias siguientes:

**El trabajo en los obrajes—**

En aquella época el trabajo en los obrajes del norte de Santa Fe, estaba en todo su apogeo. El señor Vicente Buralli, tenía uno en el paraje que ya hemos citado, y allí encontraron trabajo los protagonistas del suceso que informamos, Juan Insaurralde o Juan Verón y Pascual Ramírez, quienes, por cuestiones de la ocupación, no mantenían relaciones muy cordiales. Lo había notado el administrador del obraje, llamándolos al orden, cosa que por Insaurralde o Verón no fué muy bien recibida.

Así las cosas, ambos continuaban trabajando, evitando el encontrarse con frecuencia, según consta en el proceso, a fin de no tener algún lamentable incidente.

En la administración—

La noche a que ya nos hemos referido, se encontraron en la administración del obraje los protagonistas, quienes sostuvieron un fuerte cambio de palabras que no degeneraron en pendencia debido a la oportuna intervención de otros obreros que estaban allí.

Retiróse Verón o Insaurralde, haciéndolo poco después Pascual Ramírez. En el camino se encontraron y según parece el primero en buscar la reyerta fué el procesado.

Muerte de Ramírez—

Pascual Ramírez fué muerto de un balazo por Verón en momentos que intentó bajarse del caballo. Puede decirse que fué aquello un homicidio alevoso, porque Verón no le dió a Ramírez el tiempo necesario para que se defendiera. Declara el homicida que la víctima lo provocó desafiándolo a pelear, diciéndole que lo mataría, ante lo cual sacó su revólver y le hizo varios disparos, hiriéndolo, heridas que le produjeron la muerte dos días después.

La fuga—

Realizado el crimen, Verón o Insaurralde se dió de inmediato a la fuga, no siendo detenido sino meses después. Fué condenado a sufrir 18 años de presidio.

Días atrás pidió revisión de sentencia, a la que no se ha hecho lugar, según informamos al principio de esta crónica.

## LA MUERTE DE UN AGENTE DE POLICIA

**El Superior Tribunal se ha pronunciado en un proceso por homicidio ocurrido en Rosario**

El Superior Tribunal de Justicia se ha pronunciado ayer en el pedido de revisión de sentencia formulado por Juan Machado alias "El Ñato", que se aloja en la cárcel de la ciudad de Rosario, haciendo lugar a lo solicitado y dejando sin efecto la condena anterior, estableciendo que debe sufrir 18 años de prisión. Antes estaba condenado a 20 de presidio.

El delito cometido por el procesado es el siguiente:

Una infracción—

Se produjo el suceso en la ciudad de Rosario, en las horas de la tarde del día 20 de marzo de 1918. En calle Río Bamba, entre Sarmiento y San Martín, estaba en aquella época un circo al que concurrió Juan Machado, acompañado de otros individuos. Ya en el interior del circo promovieron un desorden. Estaba de servicio allí el agente de policía Antonio Moya Fernández, a quien el gerente del circo llamóle para pedirle hiciera retirar a Machado, que era el provocador del desorden. Concurrió el policía y logró que el nombrado saliera a la calle, lo revisó si tenía arma, no encontrándole ninguna. No obstante, como se verá se verá, Machado estaba armado, le pidió entonces lo acompañara hasta la comisaría 7.a. Díjole Juan Machado que no había motivo para que lo llevase, pero que iba a ir. Así lo hizo en efecto.

El asesinato—

Dos cuadras antes de llegar a la comisaría y aprovechando un descuido del agente, Juan Machado sacó una cuchilla que llevaba oculta y la hundió, en la espalda del agente. Esa sola herida, de carácter grave, era suficiente para que Antonio Moya Fernández, hubiera muerto. No se conformó el criminal, sino que estando en el suelo le infirió varias puñaladas más. Acto seguido se dió a la fuga.

En el proceso consta que en el delito no hubo testigos presenciales, pero dos ciudadanos vieron cuando el delincuente se fugaba, y dieron aviso a la 7.a.

La pesquisa, para obtener éxito, hubo de vencer no pocas dificultades. La primera era que nadie había visto como fué muerto el agente, y la fuga del criminal empeoraba la situación.

Dos meses después—

Juan Machado, alias "El Ñato", argentino, de 28 años de edad en aquella fecha, era un individuo peligrosísimo. Contaba nada menos que con 20 entradas en la policía de Rosario, seis procesos por desacato y atentados y otros tantos en Buenos Aires. Su captura fué recomendada con especial recomendación. Y dos meses después de los sucesos que dejamos narrado, era detenido.

Al solicitar su revisión, manifiesta que el régimen carcelario lo ha reformado, pero el tribunal no opina así.

## ROBO DE HACIENDA

**Auto de prisión y libertades**

El juez de instrucción, doctor Pedro J. Puig, que entiende en el proceso seguido contra Bonifacio Valenzuela y Raimundo Ojeda, por robo de ganado, dictó auto de prisión contra los nombrados, ordenando la libertad sin perjuicio de ser nuevamente reencarceladas, de Petrona Pedrozo, Remigio Torres y Francisco Ruiz Díaz.

Los delitos se cometieron en el departamento General Obligado, cuya policía detuvo a los encausados.

## EL CUATRERISMO

**Se acordó la revisión de sentencia en dos procesos**

El Superior Tribunal de Justicia ha acordado la revisión de sentencia solicitada por Aurelio Ortega, en el proceso que por hurto de ganado se le sigue, rebajándole la pena de 5 años de penitenciaría a 4 de prisión, que termina el día 25 de agosto de 1924.

—Gregorio Núñez o Celerino Sánchez, procesado por reiterado robo de ganado, también pidió la revisión de su proceso, condenándolo el tribunal a 5 años de prisión, pena que termina el 25 de julio de 1923. El nombrado fué detenido por la policía de General Obligado en el año 1918. Formaba Gregorio Núñez o Celerino Sánchez, parte





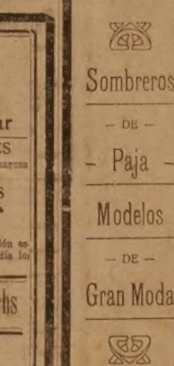












de una gavilla que en aquella época sembraba el terror en los departamentos del norte. Vivían "alzados", guarecidos en los montes, desde donde llevaban continuos atropellos a los intereses de los pobladores.

### En averiguación

La policía de la capital ha detenido a Marcos Rostirolo, en averiguación de antecedentes.

### Delito de hurto

En el depósito de contraventores fué alojado José La Rosa, acusado del delito de hurto.

Está a disposición del señor juez de instrucción en turno.

### Accidente del tráfico

Ayer por la mañana se produjo un accidente del tráfico en jurisdicción de la comisaría 1a.

En circunstancias que transitaba por calle Moreno entre 1o. de Mayo y 9 de Julio el carro que guiaba Julio García, chocó con el breack del doctor Sañudo. No hubo desgracias. Los vehículos resultaron con pocos desperfectos.

### En el día de ayer se han registrado diversos desórdenes

En esta capital, las contravenciones a ordenanzas policiales, dan que hacer a la autoridad. Se nos informa que se han registrado los siguientes desórdenes:

En jurisdicción de la 1a., Jacobo R. Fridmann, después de un cambio de palabras se tomó a golpes de puño con Mario Guevaro, siendo ambos detenidos.

—Los menores Guillermo Risso y Rosario Roca, por una diferencia del momento se pelearon, tomándose a golpes.

—Por desorden fueron detenidos Miguel Pérez, Santiago Hesel, Andrés y Antonio Branda, Dalmiro Avalos, Juan Cardozo, Damián Hernández y Fortuno Arce.

### Tentativa de suicidio — Se registra el suceso en jurisdicción de la 2a.

En jurisdicción de la comisaría 2a. se ha registrado ayer una tentativa de suicidio. En la casa de la calle Vera 272, vivían en concubinato Luisa Esquivel, argentina de 23 años de edad, soltera e Ismael González. Parece que tuvieran un disgusto, terminando la mujer por atentar contra su vida. Para ello bebió dos pastillas de bicloruro. Fué trasladada a la Asistencia Pública, donde se constató que su estado era muy grave, siendo llevada de inmediato al Hospital de Caridad.

Se ha iniciado el correspondiente sumario.

### Sobre un incidente

El señor Roque Gómez, se ha presentado a nuestra redacción solicitándonos dejemos constancia de que fué mero espectador de un incidente registrado en Boulevard Gálvez y San Luis, y que como tal concurrió a la comisaría a fin de prestar declaración. Ha sido sola su intervención.

### No se hace lugar a un pedido de revisión de sentencia

Lucio Paez, alojado en la cárcel pública de esta capital, ha presentado un escrito al Superior Tribunal de Justicia, solicitando la revisión de su proceso. Purga una condena a penitenciaría por tiempo indeterminado por el delito de cuádruple homicidio, suceso ocurrido en Las Chileas, departamento Vera, el día 9 de diciembre de 1921, hecho del que en oportunidad hemos informado ampliamente. Después de estudiar todos los antecedentes que obran en el proceso, el tribunal se ha pronunciado denegando la petición q' se formula en mérito a la cuantía de los crímenes.

### Hallazgo

En la vía pública, el señor Roberto Rojas, encontró dos documentos pertenecientes al señor R. Arias.

## UNIVERSITARIAS

### Federación Universitaria del Litoral

Se cita a los miembros delegados de los Centros a la Federación Universitaria del Litoral, titulares y suplentes, a la reunión extraordinaria que se efectuará hoy domingo 1o. de octubre, a las once horas en la universidad, para tratar importantísimos asuntos. Se ruega puntual asistencia.—G. Kleer, secretario general.

### Centro Estudiantes de Ingeniería Química

A fin de tratar el asunto Conflicto de Rosario, convócase para hoy a asamblea general, a las 10 horas.

Se ruega puntual asistencia. — El secretario.

## Bibliografía

### "La Novela Breve"

Ha aparecido el N.o 23, de la difundida publicación semanal "La Novela Breve", que trae la producción "Paraísos a bordo", novela breve, inédita, original de Héctor Pedro Blomberg.

Se trata de un publicación interesante, hallándose en venta en la casa Lombó, Humberto I.o 269.

## NOTICIAS

### Estado de las líneas telegráficas

En la circular que nos remitió ayer el 5.o distrito de Correos y Telégrafos, informándonos sobre el estado de las líneas telegráficas dentro de su sección, se leía:

Chimilción, San Martín de los Andes y Junín de los Andes en adelante de Sañicó, mal, las demás, bien.

## Centros y Sociedades

### Centro recreativo "Lirios del Valle"

La prestigiosa entidad del subtítulo en su última reunión resolvió renovar sus autoridades directivas para el período de 1922-23, quedando constituídas en la siguiente forma:

Presidente, José R. Carutti (reelecto); vice-presidente, Domingo Torti; secretario, Segundo Pereyra; pro-secretario, Tomás F. Mendoza; tesorero, Sebastián Spíndola; pro-tesorero, Emilio Meis...r; vocales, Pedro Romanello, José Deleonte, Manuel Mendoza, Adolfo Gervasoni, Luis Galetti; revisadores de cuentas, Mauro Alfano y Augusto Dupuí; inspector de salón, Luciano Hamisch (reelecto); suplentes, José M. Perotti y Francisco Leguizamón.

Una vez renovadas las autoridades en la forma prescripta se resolvió iniciar los trabajos pertinentes a fin de efectuar a la brevedad posible un paseo campestre, en honor de las comisiones saliente y entrante.

Esto demuestra el progreso y la buena organización que reina en la sociedad que nos ocupa y que con tanto acierto dirige el señor José R. Carutti.

### Centro Gallego Recreativo

Esta institución prestigiosa, el domingo 8 de octubre efectuará su acostumbrado pic-nic, en la quinta del doctor Juliá Tolrá.

La comisión directiva trabaja activamente para que dicho pic-nic alcance el éxito de años pasados, lo cual no dudamos que lo conseguirá en una forma amplia.

### Centro recreativo "Iris"

La comisión de este centro recreativo, ha resuelto ofrecer un baile social en honor de sus socios, el cual se efectuará en los primeros días del mes de noviembre. La comisión directiva trabaja activamente para que el baile alcance el mayor brillo posible, dado las familias que han sido invitadas.

No dudamos que un pleno éxito coronará estos trabajos.

# SANTA FE

Santa Fe, domingo 1.o octubre de 1922

DIRECCION Y ADMINISTRACION SAN MARTIN 719-21
Sucursal en Buenos Aires: 25 DE MAYO 293 — Escritorio 3

## Avisos Económicos

**REMATES Y COMISIONES EN GENERAL** por Dalinsky, Mendoza 112 (Este). Se compra toda clase de muebles, estantes y mostradores. También se reciben toda clase de mercaderías para el remate, y se adelanta dinero continuamente. Tengo en venta muebles de ocasión. No equivocarse: Mendoza 112. Casa de confianza. Pte.

**DEPOSITO PERMANENTE DE PAJA DE** techar, cañas de tacuara y pinotillo, de Rómulo Cingolani, sucesor de E. Cingolani y Hno. Belgrano 125. Teléfono 917. Santa Fe. 17602 Pte.

**EN SAN CRISTOBAL VENDO CASA, UBI-** cación central; dirigirse a Mario Mansini, Farmacia Alta Córdoba.

**COMPRA VENTA DE PROPIEDADES, TE-** rrenos y campos; actualmente tengo disponible 72 casas, condiciones liberales, como también, cualquier cantidad de dinero sobre hipoteca al 8 o/o. San Martín 221.

**¡OIGA Vd.! NO COMPRE PIANO SIN AN-** tes consultar las marcas, los precios, las condiciones de venta que ofrece la casa Minisini, casa de confianza y la más antigua del ramo en Santa Fe. Gran taller atendido personalmente por su propietario, en las composturas y afinaciones de pianos; todo trabajo es garantido a la perfección y precios sumamente módicos (véase página social). Por pedidos, Casa Minisini, 323 San Martín 323, Santa Fe. Teléfono 432. 1722 pte.

**FRANCISCO GRASSI, SE OCUPA ESPE-** cialmente en la confección de toldos para patios y tiendas. Costura y colocación de alfombras. San Jerónimo 181.

**CHANCHERIA, ALMACEN Y CAFE A LA** misma. Todos los domingos, busera a la milanesa. Se reciben a gusto del pedido. Carlos Tasso. Teléfono 516. Guadalupe.

**MOTOR MARINO "CAMPBELL" (GAVIO-** ta), de 15 HP., tipo de remolque, completamente ajustado, se vende. Sargento Cabral N.o 175.

**CASA MEDINA, REPRESENTA LOS FAMO-** sos pianos [illegible]; gran sonoridad y dulzura de la voz. Se toman en cambio pianos usados. Precios módicos y facilidades de pago en la venta de pianos nuevos. Calle Salta 146. Teléfono 1062.

**SE VENDE UN ALMACEN CON DESPACHO** de bebidas; cuenta con numerosa clientela y ubicado en punto céntrico. Alquiler económico. Por mayores informes a Belgrano 114.

**ACADEMIA SUDAMERICANA DE CORTE Y** Confección, y casa de confecciones para señoras y señoritas, de Catalina Galli de Canale. En esta academia puede concurrir toda señora o señorita que desee confeccionar sus trajes o diplomarse, por sólo $ 7 mensuales. Toda alumna podrá confeccionar su ropa en sólo dos meses de aprendizaje en esta casa por ser este un sistema muy práctico y fácil de comprender. Nota: La directora se hace responsable de los trabajos que ejecuten sus alumnas. Venta de patrones para señoras y señoritas. Calle Humberto I. 178.

**SE VENDE CASA MODERNA EN PUNTO** céntrico del barrio Candioti, a una cuadra del boulevard Gálvez. La casa se compone de 5 piezas, un vestíbulo, dos cuartos de baño, luz eléctrica, aguas corrientes, cloacas, adoquinado pago; su frente, posee 10 varas, por 48 de fondo. Tratar y por informes, en Belgrano 134. Se atiende correspondencia.

**LIMPIEZA DE CLOACAS LA SANITARIA.** Venta de artículos del ramo. Se reciben abonados mensuales. Teléfono 833. Rioja 73 E. 20768 perm.

**SE DA PENSION Y PIEZA AMUE-** blada en casa de familia. Rioja 274.

**LA CASA ROCA SOLER, DE ESTA CIUDAD,** ha instalado un Taller Eléctrico, montado a la altura de los mejores de Buenos Aires, para el perfecto arreglo de acumuladores, dínamos, magnetos, bocinas y demás instrumentos que comprenden la parte eléctrica de un automóvil. 21071 pte.

**SE DESEA COMPRAR UNA CASA DE TRES** a cuatro piezas, construcción moderna, y demás comodidades. Santiago del Estero 115. 21307 v 12 10

**"SANTA FE HOTEL", CAFE Y BAR** de Casimiro García. Comodidades para pasajeros y familias. Se aceptan pensionistas. Comida Familiar; precios módicos. Belgrano, esquina Vera, frente al F. C. S. F. 21238 v 4 10

**"EL INDIECITO", ELEGANTE CABALLO** con tres carreras ganadas últimamente, se vende a buen precio. Ocurrir a su propietario Arturo Rafagelli. San José 447. 21416 v 23 10

**COCINERA PARA COCINA SENCILLA, SE** precisa con cama adentro. 1.o de Mayo 647. v 1 10 g

**SE VENDE UN COCHE EN BUEN ESTADO** [illegible]. 21463 v 7 10

**SEÑORITA ESTUDIADA EN SUIZA, SE** ofrece como institutriz o enfermera. Ocurrir, calle 25 de Mayo 127 (norte). 2146- v 3 10

**SE NECESITA UNA SIRVIENTA. SUELDO** $ 25. Ocurrir, San Martín 240. v 1 10 g

**ACEPTO CONSIGNACIONES DE RAMOS GE-** nerales, ferretería, etc., como viajante. Dirigirse al escritorio de [illegible], Santa Fe. v 1 10 g

**MATRIMONIO JOVEN SE OFRECE PARA** [illegible]. 21470 v 5 10

**LEA VD. MIS AVISOS, QUE OTROS LEE-** rán los suyos. Alberto Lasa, Salta 177. E. v 1 10 g

**SE BUSCA PARA ALQUILAR UNA CASA** de 3 a 4 piezas [illegible] se interesa en comprar una de 5 a 6 mil pesos. Comprendida de Rioja al norte. Ofertas a Humberto I, N.o 289. 21434

**SE ALQUILA UNA PIEZA PARA HOMBRE** sólo, amueblada, con o sin pensión. Ocurrir, 1.o de Mayo 377. 21334 v 30 9

**EN RECREO, F. C. S. F., SE VENDE UNA** casa, situada al norte de la iglesia, cuadra y media; se compone de 3 piezas y demás comodidades. Tiene terreno que mide 50 por 50 metros, con árboles frutales, muchos parrales y moreras, estando todo tapiado. Para tratar, con María Vda. de Keynero, en la misma. 21359 v 3 10

**PENSION CON O SIN PIEZA, PARA PER-** sonas serias, trato familiar doy, 1.o de Mayo 681. Teléfono 1321. 21377 v 4

**MODISTA: SE CONFECCIONAN TODA CLA-** se de trajes de fantasía para señoras y señoritas, a precios módicos. También se hacen desde $ 5, vestidos, arreglos y reformas por cualquier figura, se garante el trabajo. Urquiza 23. 21389 v 21 10

**SE VENDE UNA CASA UBICADA EN SAN** Jerónimo N.os 122-24-26, con facilidades de pago, con cuatro piezas, con portón y demás comodidades, terreno de 18.60x39. Ocurrir 25 de Mayo 74, norte. 21409 v 6 10

**POR AUSENTARSE SU DUEÑO, SE DESEA** vender un almacén y despacho de bebidas ubicado en punto inmejorable de esta ciudad con buena clientela y bien acreditado. Por informes dirigirse a calle San Martín 342 de 11 a 12 horas, los días hábiles, en el primer escritorio. 21405 v 6 10

**POR AUSENTARME, VENDO BUEN PIANO** de estudio. Amenábar 249. (Este). 21412 v 1 10

**SE PRECISA SIRVIENTA, SUELDO $ 35.** 9 de Julio 837. 2120-

**SE NECESITA SIRVIENTA PARA TODO** servicio. Tratar, Obispo Gelabert 164 (E.). 21418 v 1 10

**LA MODERNA: TALLER DE TAPICERIA Y** Pinturería de carruajes, de Pablo Buscilli. Pinturería de carruajes de Pablo Buscilli. — [illegible]. Se venden dos americanas casi nuevas. Se reciben autos en depósito. 1.o de Mayo 215. 21287 v 9 10

**SE NECESITA OFICIAL O MEDIO OFICIAL** sastre. Dirigirse por carta o personalmente a Vila Rois, Esperanza, frente a la plaza San Martín. 21431 v 2 10

**SE VENDE UN JUEGO MAQUINA TRILLA-** dora Clayton, de 3 pies, con motor 10 H. P. Reformado a tracción, con lonas, casilla, cercas, tanque y demás útiles pertenecientes a la máquina. Se da bien reformada y en marcha. Para tratar y verla, dirigirse a Alberto Rustia, Pilar. v 6 10

**AUTOS DE OCASION, STUDEBAKER Y** Dodge, tengo para vender en buenas condiciones, todo en venta forzosa. Si interesa en la adquisición de un auto, visíteme en esta administración, L. A., o por correspondencia.

**SE NECESITA UNA BUENA OFICIALA DE** sombreros, para dar lecciones, unas horas por día. Ocurrir, calle San Luis 147, norte.

**CAFECITO UBICADO EN PUNTO INMEJO-** rable, con buena clientela, por ausentarse su dueño, se vende; precio sumamente reducido. Dirigirse a San Jerónimo 100, sid, de 16 a 19 horas.

**SE VENDE UN MOSTRADOR DE ALMACEN,** en buenas condiciones y baratísimo. Verlo y tratar, en Vera 62, oeste.

**COCHE N.o 218. SE VENDE, CON CUATRO** caballos y arreos, en buen estado. Ocurrir a Gálvez 816. 21447 v 2 10

**SE VENDEN PLANTAS, EN CALLE 25 DE** Mayo 372. v 2 10 g

**TRES BILLARES DE OCASION, OCURRIR** Mitadería 248. v 1 10 g

**TENEDOR DE LIBROS. — UNA COMPA-** ñía local precisa un tenedor de libros en su departamento de almacenes, con preferencia con conocimiento de inglés. Aplíquese por escrito a D. A., esta oficina, dando edad, capacidad y referencias. 21478 v 15-10

**SE ALQUILAN DOS PIEZAS CON MUEBLES** a para caballeros, para hombre solo; casa de respeto. Darán razón Salta 106. v 2 10 g

**EN PERFECTO ESTADO, VENDO LO SI-** guiente: 1 jardinera 2 coches con arneses 1 portón, 1 lote maderas, 1 tina ferrada reciente, capacidad 800 litros; 2 rejas comedera para caballos, 1 escalera, y otras infinidad de artículos. Ver y tratar, Valentín Basel, Tucumán 407, oeste. 21484 v 29 10

**SE VENDE O SE ALQUILA UNA CASA. DE** 4 piezas y demás comodidades, con facilidades de pago. Dirigirse a Antonio Gagliano Barranquitas. 21487 v 14 10

**SE DA PENSION EN M. CANDIOTI 74.** v 2 10 g

**PLANCHADORAS SE NECESITAN. 9 DE JU-** lio 408. 21491 v 4 10

**BREACK CASI NUEVO, SE VENDE. OCU-** rrir a San Jerónimo 174. 21492 v 5 10

**SE PRECISA UN MUCHACHO O MUCHACHA** para corta familia. 25 de Mayo 790. v 3 10 g

**SE VENDE UN TRACTOR TITAN, 10 x 20** H. P. de muy poco uso y con su correspondiente arado de tres rejas. Se da a prueba. Para tratar, José Carena, en Nuevo Torino. 21479 v 28 10

**SE ALQUILA PIEZA CON PENSION A MA-** trimonio solo o persona sola. Sargento Cabral 424. v 9 10 g

**SE DESEA VENDER UNA MAQUINA MAR-** ca Singer, para bordar. Tratar, en Alvear 138 sud. v 2 10 g

**VOITURETTE FORD, COMPRO DE OCASION** — San Martín 664. 21474 v 1 10

**SE NECESITA UNA BUENA OFICIALA DE** sombreros, para dar lecciones unas horas por día. Ocurrir, calle San Luis 147, norte. v 1 10 g

**SE VENDE UN SULKY NUEVO EN PER-** fecto estado, sistema araña, capacidad para 2 pasajeros. Informes a Moreno esquina Belgrano, almacén El Carlos V. v 1 10 g

**SE NECESITA UNA. OCURRIR: RIVADAVIA** 45 (Sud). v 1 10 g

**MUCAMA CON CAMA ADENTRO, SE PRE-** cisa en San Jerónimo 870. Buen sueldo. Tratar, de 9 a 12. v 2 10

**PERRA DE POLICIA, SE VENDE. 9 DE** Julio 787. v 3 10 g

**MODISTA. SE CONFECCIONAN TODA CLA-** se de trajes fantasía y tailleur a precios módicos, y se dan lecciones de corte y confección. Obispo Gelabert 72, este. v 3 10 g

**DINERO PERDIDO — SE RUEGA A LA** persona que hubiera encontrado un sobre con dinero, en el trayecto de Juan de Garay por San Jerónimo hasta General López, y por esta calle hasta 1.o de Mayo, doblando al sud se sirva entregarlo en la casa de calle 1.o de Mayo N.o 971, donde será debidamente gratificado. 21494

**SE PRECISA SIRVIENTA QUE ENTIENDA** la cocina, con cama adentro. B. Gálvez 1482. v 3 10 g

**SERVICIO DE AUTOMOVILES PARA VIA-** jantes y paseo. Precios módicos. Dening Hermanos. Sarmiento (Santa Fe). v 3 10 g

**SE VENDE UNA AGENCIA DE LOTERIA.** Comodidad para familia. Rioja 347. 21498 v 8 10

**SE PRECISA UN CHICO PARA ESCRITO-** rio. 25 de Mayo 260. v 1 10 g

**SE VENDEN DE OCASION VARIOS POSTES** de quebracho, escuadrados. San Luis 150, norte. v 2 10 g

**VENDO UNA MOTOCICLETA HARLEY DA-** vidson en inmejorable estado (a toda prueba); con contador kilométrico y cámaras de repuesto. Acordaría facilidades de 10 meses para el pago. Ocurrir a Alfredo Raca, San Martín 426. v 3 10 g

**SE PRECISA MUCAMA Y UNA CHICA, SI** para buen sueldo. San Martín 833. v 1 10 g

# ¿Quién ha incendiado a Esmirna...?

Un vecino de Virginia, nos envía la siguiente colaboración:

Hay muchas ciudades que para la mayoría de la gente son desconocidas, ni saben dónde quedan, y sin embargo, llega el momento en que no se habla más que de una de estas.

Justamente se presenta el caso.

¡Esmirna está ardiendo!—¡Grande incendio en Esmirna! Por todos los lados se comenta. Los diarios no traen más que noticias del gran siniestro.

Preguntemos a un grupo de hombres que discuten acaloradamente las noticias sobre Esmirna. ¿Dónde queda esta ciudad? y veremos que no sabrán contestarnos. Pero, sin embargo, discuten. No tanto por el peligro que a Esmirna amenaza, sino para hacer ver una barbaridad de los turcos.

Ahora bien: ¿Quién ha incendiado a Esmirna? Algunos diarios dicen q' son los turcos los causantes del incendio, y otros dicen que son los griegos que prendieron fuego a la ciudad, al retirarse de ella.

Porque nadie, pero nadie supone que el fuego se haya declarado por descuido de algún habitante, lo que muy a menudo pasa en ciudades grandes.

Admitamos que estalló fuego en una casa. En tiempo de guerra es muy difícil prestar prontos socorros. Los vientos habrán favorecido para que se propagara.

Además, Esmirna es una ciudad muy antigua. Tiene muchísimas construcciones de madera. Calles angostas y tortuosas. Con poca o ninguna organización de cuerpo de bomberos, de lo que en general carecen las ciudades de Turquía o las que a Turquía pertenecían.

¿Acaso nunca ha sucedido, que de un incendio se queme toda una ciudad y en tiempo de paz?

¡Pero no! — Esto no se puede suponer, porque telegramas de Atenas nos dicen que los kemalistas incendiaron la ciudad. — Pues es muy natural. A los griegos les conviene propagar estas noticias, como otras también, de las barbaridades cometidas por los turcos en Anatolia. Quieren hacernos creer que los turcos son la gente más salvaje y sanguinaria que existe en este mundo. Y con noticias como estas, quieren ganarse las simpatías de todo el mundo.

Son los turcos, que hoy degüellan, estrangulan y matan hombres, mujeres y niños armenios y mañana harán otro tanto con los griegos.

Admitiendo el caso, que de la manera que proceden con los armenios, es salvajismo; pero ¿por qué ha de ser una barbaridad haciendo esto con sus verdaderos enemigos que eran, son y serán los griegos?

Al leer esta frase, se creería que soy partidario de la matanza de seres humanos, pero puedo asegurar que soy el más refractario, no solamente a la matanza de gente, sino que también contrario a las guerras, que permiten en toda buena ley, (hecha por algunos hombres solamente) matar a su prójimo, porque ha nacido solamente a un palmo de tierra al otro lado de la frontera o porque no profesa la misma religión.

Pero hay otra cosa: ¿Cuál es el hombre que no tomaría venganza, cuando la ocasión se le presenta? Sabemos que la venganza ruin, y sin embargo, en el momento que podemos vengarnos, gozamos.

Es esto lo que justamente pasa entre Grecia y Turquía.

Nunca, pero nunca los turcos y griegos pudieron armonizar. Desde el año 1896, es la cuarta guerra entre estas dos potencias.

De la guerra de 1896, hay muy poco que decir. La motivaron los griegos, y los turcos los corrieron hasta Volo. Cuando los últimos pidieron concesiones para firmar la paz, intervinieron las potencias fuertes de Europa, y los turcos tuvieron que retirarse sin más ni más.

De que Grecia no es ninguna potencia que pueda ella sola contra Turquía, lo demuestran las guerras de 1896 y la actual. Vencieron en la de 1912-13, a expensas de Bulgaria, y en la Conflagración, porque le ayudaron los aliados.

Oh! las atrocidades de la guerra balcánica. Grecia ocupó Salónica. ¡Pobre Salónica!

Y en aquel entonces, ya los griegos ambicionaban Constantinópolis.

Apenas ocupada la ciudad de Salónica, aparecieron estampillas nuevas de Correos, las que en el centro tenían una crucecita, con estas palabras: "En tuto nigne". (Es esta la que vence).

Así pues, para los griegos no deben existir otros hombres, más de los que creen en la cruz. Y el que no cree en ella es un impío y hay que hacerlo desaparecer de este mundo. Y así lo demostraron de la manera que con los turcos se portaron al principio de la ocupación. También los judíos tuvieron su parte.

¿Eran acaso pocas las atrocidades que con los turcos cometieron, durante la guerra balcánica?

A los pocos días de la ocupación de Salónica, estalló el arsenal, que era de los turcos, no causando ningún perjuicio a nadie, menos a algún griego. Es de suponer que les dió el botín de guerra perdido, y por esto, aquella noche, los griegos se habían dado maña en asesinar turcos, habitantes pacíficos y que no tenían con que defenderse.

Los habitantes en aquel entonces de Salónica, deben dar gracias a los soldados del regimiento búlgaro, dirigido por el general Kesapichieff, el que tomó sus medidas e intervino enérgicamente, a fin de que la barbaridad iniciada por los griegos no siguiese adelante.

La matanza no duró más de unos o minutos, pero más de 5000 habitantes turcos perdieron la vida. La calle que de Vardar tenía el aspecto de un lacho de sangre. A las 8 de la mañana, todavía por esta calle se veía por un lado una cabeza humana y por el otro un miembro. ¿Cuántos no serían los muertos que no bastó toda una noche al ejército griego para borrar los rastros.

¿Quién dijo en aquel entonces algo a los griegos? ¿Quién defendió a los turcos?

¿¿Será posible que haya sido la cruz la que hizo tapar esas faltas?

¿Y la segunda matanza a los pocos meses de esta?

Porque Alejandro Skinas, ciudadano griego y al mismo tiempo cristiano, tuvo el capricho de asesinar al rey George I.o, que residía en Salónica, sea por cuestiones políticas o particulares, ¿tenían que pagar los turcos la culpa de este asesinato?

El populacho griego que abunda en Salónica, y parte del ejército, hicieron ver sus instintos salvajes. No pocos miles de turcos perecieron aquella noche también.

Por aquel entonces vivía yo en Salónica, y ningún diario europeo trajo algo respecto de aquellas matanzas y atrocidades cometidas.

Con la conflagración europea los griegos quisieron despojar completamente a Turquía de sus territorios. Y ahora que a los turcos se les presenta la ocasión de vengarse, ¿tienen o no derecho de hacerlo?

¿Pero, quién ha incendiado a Esmirna?

Desde ya los turcos no la han incendiado, y si volvierais alguna temporada entre ellos, veríais que los turcos no son capaces de una atrocidad como esta.

Virginia, septiembre 1922.

Kuti Benado.

# La cosecha en el Chaco

**Ha quedado terminada, faltando sólo la trilla del maní**

Amplias informaciones se reciben acerca de la cosecha de este año en el territorio nacional del Chaco. Puede decirse que la tarea ha quedado virtualmente terminada, faltando sólo la trilla del maní. La cosecha total se calcula, según datos fidedignos, en 12 mil toneladas de algodón que se colocarán en forma ventajosa en los mercados del país y en los del extranjero. Su precio de venta, término medio y puesto sobre vagón en punto de embarque, puede calcularse en pesos 300 por tonelada, pagado al colono.

En otros renglones, hay que mencionar el maíz, pero este año se ha sembrado poca cantidad por cuanto los agricultores dedican las tierras al cultivo de otros productos, entre ellos, la caña de azúcar que año a año se cultiva más. Sobre el distrito Las Palmas, dicen las informaciones, que es donde se ha extendido mayormente, existiendo alrededor de 6.500 hectáreas cultivadas, unas 500 hay alrededor de Río Arazá y en la colonia Benítez. El rinde puede calcularse en 100.000 toneladas de caña, siendo su precio de pesos 7 por tonelada, puesta en el ingenio.

El maní es ya producto arraigado en el Chaco y su rinde total en el corriente año se estima en 300 toneladas a pesos 140 la tonelada, trillado y puesto en punto de embarque.

El lino se cultiva regularmente, pero este año se ha sembrado menos que el año pasado. Las perspectivas para la futura cosecha son inmejorables.

—)oo(—

# Servicio extraordinario de trenes

**En el Central Argentino**

Por considerarlo de interés para el público viajero, damos a conocer más abajo la organización dada por la empresa del F. C. Central Argentino al servicio de trenes de excursión que la misma ha resuelto prestar durante la primera quincena del próximo mes de octubre, con motivo de diversos actos que se realizarán en su línea:

El domingo 1.o de octubre, circulará uno de Pergamino a Luján; salida 5.20. Llegada a Luján 9.25. Regreso, sale de Basílica a las 15.15 y llega a Pergamino a las 19.45.

Otro convoy de Rosario y San Nicolás a Retiro con el horario y tarifa del tren de excursión de los domingos, ya establecido.

De Sastre y estaciones intermedias a Rosario: Sastre sale 7.40, San Jorge sale 8.05, Carlos Pellegrini sale 8.33 minutos, El Trebol, sale 8.59, Los Cardos, sale 9.21, Las Rosas, sale 9.55, La California, sale 10.06, Las Parejas, sale 10.30, C. de Gómez, sale 11.05; Rosario N. llega 12.31, Rosario C. 12.40.

Al regreso saldrá de Rosario C. a las 18, para llegar a Sastre a las 22.50, parando en las estaciones arriba indicadas.

Se anuncia para esa fecha, el gran festival de aviación.

Domingo 8, de Rosario y San Nicolás a Retiro y vuelta, y de Pergamino y varias estaciones intermedias a Retiro y vuelta.

Estos trenes correrán con el mismo horario de los domingos anteriores, co-








# EL VENGADOR

—¡Cloc, cloc!

Ella desmigajó un pan en el suelo y se entretuvo en ver cómo desaparecía en un santiamén.

Zacarías, entre tanto, cuchicheaba con Isabel.

—Papá — dijo ésta de pronto, — ¿es cierto que me da permiso para ir en la lancha a Santa Rosa?

Don Carlos asintió; y cuando terminada la merienda reanudaban todos sus quehaceres, instruyó a los dos muchachos acerca de lo que habían de hacer.

—Preparen ahora mismo la lancha, para que puedan partir mañana antes de que salga el sol. A eso de las diez, cortando las vueltas podrán llegar a Cayastá y a la noche a Santa Rosa.

Isabel y Zacarías volaron al embarcadero, a media cuadra de las casas, en un meandro del San Javier, nombre con se conocía el brazo del inmenso Paraná que bañaba la costa de Helvecia.

Don Carlos tenía allí una lancha, cuyo casco compró en remate y cuyo motor a nafta él mismo colocó.

Era pequeña pero navegaba muy bien, y una media toldilla que le adaptaron, defendía a los tripulantes de la lluvia y el sol, y les permitía hacer largos paseos, por aquel laberinto de canales, de corriente dormida y de márgenes verdes.

Antes del alba del día siguiente, se levantaron los dos hermanos, desvelados por la ilusión de la aventura. Don Carlos ya estaba en pie.

—Tengan cuidado con los camalotes, no se les enrede la hélice y tengan que volver a remo — les advirtió, entregando a Zacarías aquel pesado fusil construido por sus propias manos.

Y doña Celina, con acento apagado y medroso, agregó:

—Cuando corten campo, no se arrimen a los matorrales ni a los espinillos, porque hay víboras.

Isabel habría querido, antes de partir, ir hasta la casa de Carlos, para decirle adiós. Pero el médico vivía en Helvecia en una esquina algo distante de la costa. Prefería, además, sorprenderlo con la llegada de aquella negra, de quien Matilde hablaba siempre.

El implacable temporal había escampado, y un suave pampero arriaba las nubes hacia el norte.

Zacarías puso en marcha el motor, despertando con sus explosiones, los ecos de la costa invisible entre la niebla del amanecer, y haciendo graznar a los vigilantes chajás y espantando una media docena de tuyangos, que habían dormido en una pata, al borde de una lagunita, en el monte cercano. Las aves enormes, cuyas alas miden abiertas, dos y tres metros, se alzaron majestuosamente, en un vuelo espiral, trazando círculos sobre la lancha, y pronto se perdieron en el cielo gris.

Cuando en el Oriente se encendieron las nubecitas anunciadoras del día, ya la lancha navegaba en el cauce profundo del San Javier, dirigida por Zacarías.

Para esquivar las traidoras raíces de los camalotes, que descendían lentamente por el medio del río, y que eran a veces verdaderas islas flotantes, se acercaba a la barranca, cuyo filo estaba casi a ras del agua. Esto divertía a Isabel, que de pie en la proa, con un bichero, apaleaba las ramas negras de los espinillos, donde se enroscaban las venenosas yararás, que la inundación obligaba a refugiarse en los árboles.

En alta voz la niña contaba las que iba despanzurrando con sus certeros garrotazos.

—¡Una! ¡dos! ¡tres...!

Cuando llegó a veinte, tenía la frente bañada en sudor.

Abandonó el bichero, y en un calentador a kerosene, hizo café para el timonel que se lo pedía.

La negra Saturnina, la sirvienta del pobre don Pedro de Garay, muerto poco después del casamiento de su hija, había llegado a Santa Rosa, en la mensajería del Rincón, que daba allí por terminado su recorrido.

Desde que Matilde partió con su marido para Santa Fe, Saturnina, que "no se hallaba" en Buenos Aires, acusada por la nostalgia de las cosas humildes que amó en su juventud, volvió los ojos a sus pagos. Y cuando murió don Pedro y Pulgarcito fué espaciando las visitas a su casa, hasta perderse por meses enteros, Saturnina comprendió que estaba de más, y que misia Presentación y Laura vivirían más económicamente sin ella, limitándose a los servicios de la chinita, que ya sabía hacer un puchero.

Pero nunca se atrevió a decirlo, pareciéndole una ingratitud el abandonar en la pobreza a los que había servido tantos años.

Andando el tiempo, fué la misma señora quien le propuso volverla a su tierra, para que entrase al servicio de su hija Matilde.

La negra hubiera preferido quedarse en Santa Rosa, pero aceptó, pensando que ya las comadres de su pueblo natal, sus conocidos, sus relaciones, la habrían olvidado o habrían muerto.

Triste verdad que comprobó algunos días después, al llegar en una tibia mañana de ese invierno.

Hacía semanas enteras que no salía el sol; pero un vaho caliente venía del norte, con las nubes de los bosques brasileros, donde llueve durante seis meses y no hace frío.

La mensajería del Rincón, una pesada volanta que tiraban cuatro mulas, había empleado todo su día en el trayecto, por lo fangosa que estaba la carretera.

Cuando cruzaban por tierras alam-

...cio igualmente regirán los precios reducidos en los pasajes.

En este día se disputará el gran match de box entre el campeón sudamericano Luis A. Firpo, argentino y Jim Tracey, campeón australiano.

El jueves 12, día de la transmisión del mando, correrá un tren de Rosario y San Nicolás a Retiro y vuelta, con boletas reducidas de primera y segunda clases, al precio de excursión de los domingos, modificándose el horario como sigue: Rosario, salida 7.25, San Nicolás 8.09, Retiro, llega 11.55.

Regreso: Retiro, sale 19.07, San Nicolás, llega 22.31, Rosario 23.40. Además, correrá el tren rápido entre Rosario y Retiro y vuelta, de acuerdo con el horario en vigor.

El domingo 15 correrá un tren de Rosario y Ramallo a Retiro y vuelta, con coches de primera y segunda clases, y con el horario y precio de los pasajes del actual tren de excursión de los domingos.

# Departamentales

## HUMBOLT

### Una iniciativa loable

La escuela nacional número 37, ha creado una sociedad infantil titulada "Recreación y Cultura". Sus fines son:

1o. Encariñar al niño con recreaciones sanas, cultas y honestas, en días y horas no destinadas al trabajo; para alejarle, desde temprano, de la taberna, el alcohol, el tabaco, los juegos de azar, y otros vicios que degradan el alma y atentan contra la economía y la salud individual y social.

2o. Fomentar, por los medios a su alcance, el trabajo industrial en la escuela.

3o. Cultivar el espíritu de asociación, difundir el ahorro, intensificar el sentimiento nacional, modelar el carácter y determinar ideales para la vida.

Para formar la comisión directiva, tuvieron lugar clases prácticas de instrucción cívica aplicada.

Se simuló una república, (la escuela); el electorado, (los alumnos); las provincias (cada grado); el gobierno nacional, (la comisión directiva formada con las delegaciones de cada grado); y demostróse, con palpable evidencia en qué consiste la forma republicana, representativa federal de nuestro sistema de gobierno.

Funcionaron mesas electorales en cada grado, excepto en 1.o, recayendo la elección entre los alumnos más dignos y capaces, según instrucciones previas de las señoritas maestras, resultando delegados electos los siguientes alumnos:

Por 4o. grado: Raimundo y Augusto Weldmann, Margarita Blume y Estela Haydée Andino.

Por 3er. grado: Juan Stessens, Eduardo Cassani Albina Walter y Delia Argentina Andino.

Por 2o. grado: Domingo y Teodora Ruggeroni, Ricardo Cassani y Estela Fuere.

## VIDELA

### Las fiestas patronales

SEPTIEMBRE 29. — Los días 8 y 9 de Octubre se efectuarán grandes fiestas patronales.

El programa que se desarrollará es el siguiente:

Día 8. — A la salida del sol, disparos de 21 bombas; a las 9.30 horas, Solemne misa cantada, oficiada por el Rdo. cura párroco de San Justo, don Rafael Bonin; a las 13 horas, Procesión religiosa con la imagen de Nuestra Señora del Rosario por las principales calles; a las 14.30 horas, se correrán importantes carreras; gran baile popular, continuación del baile popular.

Día 9. — A las 6 horas, descargas de bombas de estruendo; a las 8.30 horas, misa rezada y 1ra. comunión de numerosos niños; a las 13 horas, corrida de sortija y juegos infantiles con bonitos premios; a las 13.30 horas, importante jugada de bochas, con premio en efectivo; a las 14.30 horas, baile popular; carrera de caballos para todos aficionados; a las 17 horas, corteo de varias rifas en casa del señor Cosme García; a las 18 horas, disparos de bombas y cohetes.

La Comisión de Iglesia

Notas: — Se invita a todos los vecinos a embanderar sus edificios.

Todos los festejos del día 8, serán amenizados por la banda de música de Emilia.

Se previene a los señores jugadores de bochas que deberán venir munidos de sus juegos.

Los bailes son con entrada.

## V. CONSTITUCION

### Banco de la Nación — Puerto de cabotaje — Edificio escolar — Política

Septiembre 30. — El edificio del Banco de la Nación ha sido terminado y entregado por los constructores señores Bertolotto y Scaspinelli. Es un espléndido edificio y actualmente los carpinteros del Banco, están colocando las instalaciones de su gran salón. Será inaugurado probablemente el 12 de octubre.

—Actívanse las obras del puerto nacional de cabotaje que costarán 675 mil pesos. El terraplén está casi terminado y con la llegada de la draga refouler y el martinete, se iniciará la explanada y el pilotaje en medio del río.

La zona de la Bajada será rectificada y arbolada en forma de parque, como asimismo corregida la hondonada del boulevard Colón.

—La comuna solicitó del gobernador doctor Mosca, la suma de dos mil pesos moneda nacional, que espera le sea acordada a la brevedad, pues actualmente con la ayuda del gobierno nacional, puede hacerse la obra con esa módica suma; mientras que de perder esta oportunidad, la obra demandará un costo mayor.

Los legisladores del departamento han exteriorizado al primer mandatario la necesidad de la obra. La empresa constructora Nex y Neva del edificio escolar activa la obra esperando poderla estrenar para diciembre. Es necesario una ampliación de ocho aulas más, a fin de hacer un turno único y que la escuela normal disponga en un solo edificio de todo elemento pedagógico, pues ahora debe valerse de dos edificios que se hallan separados por varias cuadras.

—Con motivo de la próxima incorporación del senador electo, señor F. Daguerre, hay muchos auto-candidatos para reemplazarlo en la Cámara de Diputados. Se espera que la convención designe uno del departamento o que se halle altamente vinculado al mismo y que conozca sus necesidades.

## RAFAELA

### Lluvias — "La Rinascente" debutará el lunes

Septiembre 30. — Sin equivocaciones, cúmplense los pronósticos que sobre el tiempo formula el inteligente señor Andrade. Su última información anunciaba lluvias desde el 27 del corriente al 3 de octubre y he aquí que fielmente llueve desde el martes.

—El 2 de octubre debutará en el teatro Víctor Manuel, la gran compañía de operetas, italiana "La Rinascente".

Dará 4 únicas funciones con las obras siguientes: "La holandesita", "Acqua Cheta", Il Re di Chez Maxim" y "La signorina Pech".

Es esta compañía de primer orden, habiendo obtenido gran éxito en los escenarios principales de la república. Viene a Rafaela trayéndonos arte, música y belleza.

De esperar, es que nuestro público sabrá responder en la forma que la compañía merece y que él sabe hacerlo.

## SOLEDAD

### Fiestas patronales — Comisión pro-escuela nacional No. 122

Septiembre 29. — En los días 16 y 17 del corriente, se han realizado las fiestas patronales de esta colonia con gran entusiasmo y tranquilidad.

No ha ocurrido ningún incidente, ni ha tenido que intervenir la acción de la policía en incidente de ninguna naturaleza. El baile oficial se llevó a cabo en el salón del señor Antonio Alisio, con una afluencia enorme de público, bailándose hasta altas horas del día siguiente.

El match de football que se llevó a cabo el día 17, entre las primeras divisiones del club atlético Soledad versus Sportivo A. Saralegui, asistió mucho público, jugando con entusiasmo indescriptible los dos bandos.

Se inició el juego a las 15 horas, siendo el resultado final de 2 a 2 goals. Se jugará nuevamente un partido el día 8 del próximo mes en el vecino pueblo de Elisa, en cuya oportunidad se disputará entre los mismos cuadros el

trofeo donado por la comisión pro fiestas patronales de Soledad.

—El día 24 del corriente y en el local de la escuela nacional número 122, se llevará a cabo una reunión de la comisión pro escuela número 122, presidida por el señor Ursulo Kluzi, con asistencia de todos sus miembros que componen la misma. Después de cambiar ideas se resolvió confeccionar provisoriamente una lista para la suscripción pública con el fin de recolectar fondos para la construcción de un edificio propio para que pueda funcionar la mencionada escuela.

El edificio en que actualmente funciona es muy reducido, antihigiénico y se halla en un estado tal de ruina que da compasión y hasta miedo entrar en sus dependencias. Las puertas están destruídas, los muros apuntalados por todas partes para que no se vengan al suelo.

## SANTO DOMINGO

**La escuela fiscal 348 — Velada próxima**

Septiembre 29. — En una visita a la escuela fiscal número 348 de Santo Domingo Norte, nos entrevistamos con la señora Carmen G. de Robinet, actual directora que muy dignamente dirige la escuela. Se puede asegurar que en sus tareas se comporta como una educacionista verdadera. Todos los padres de los alumnos de dicho establecimiento se encuentran muy satisfechos por la enseñanza y adelanto de sus hijos.

—Existe gran entusiasmo por el interesante y extenso programa que se prepara para la velada que a fin del curso, se efectuará y de la que daremos a conocer en breve el respectivo programa, y dada la disciplina y labor con que dicho establecimiento se distingue se descuenta el éxito con que se verá coronado.

## COLONIA SILVA

**Partido de football — Lluvias — Langosta**

SEPTIEMBRE, 27. — El domingo 24 del corriente, ante numerosa y selecta concurrencia, llevóse a cabo, en el vecino pueblo de Escalada, un interesante match de football de carácter amistoso, entre los cuadros de primera división del club Provinciano de ésta, y el de igual categoría del club Jorge Newbery, de dicha localidad.

A las 16.30 horas, los cuadros citados alistábanse en el field, vistiendo Jorge Newbery los colores amarillo y azul, y Provinciano, camiseta rojo y blanco. Iniciada la jugada, los delanteros de ambos cuadros llevan serios ataques a las vallas, sin conseguir abrir el score, notándose un cierto dominio de J. Newbery. Terminó el primer periodo sin tantos.

Puestos nuevamente los jugadores en sus puestos, después del descanso reglamentario, el público pudo aplaudir varias veces las hermosas jugadas del back Flores que, con sus tiros seguros y oportunos, alejaba el peligro de su valla; lo mismo que los certeros tiros del centro half Bianchi, quien en todos los momentos supo evitar que los delanteros de J. Newbery llegaran a la valla de Provinciano.

Faltaban 10 minutos, más o menos, cuando tocó a J. Newbery patear un penal. El tiro fué encargado a Flores, quien con un fuerte y bien medido tiro, venció a Mántica, marcando el único goal de la tarde para su bando.

En resumen, el partido fué uno de los más interesantes que se han llevado a cabo, hasta hoy, en Escalada, por el equilibrio de las fuerzas que se midieron. Debemos hacer notar el profundo agradecimiento de la muchachada del Provinciano, hacia la de Escalada, por el buen recibimiento que le hicieron y

las numerosas atenciones de que fueron objeto en sus momentos de permanencia en el citado pueblo, manifestando que regresaban tan contentos como si hubieran triunfado.

El presidente del club Provinciano de ésta, nos pide manifestemos su sincero agradecimiento al señor Azzoni, que puso a disposición del club, su automóvil; y a los señores Enrique Gómez y Lorenzo Armando sus coches, para que los jugadores e invitados, se trasladaran a presenciar el partido jugado en Escalada, de que hablamos más arriba.

—Anoche ha llovido 15 milímetros, más o menos, persistiendo aún tiempo fresco y lluvioso.

—Una gran manga de langosta voladora, la tenemos desde hace varios días, sin rumbo fijo. Esto acusa alarma entre los colonos por las siembras de maíz que se hicieron desde hace algún tiempo.

—A Buenos Aires, por algún tiempo, el señor Salvador Faisal. Le deseamos grata permanencia.

## SAN CARLOS CENTRO

**Cine 25 de Mayo — Football — Velada pro romerías**

SEPTIEMBRE 27. — Los señores Vittori y García, anuncian que a contar desde el próximo sábado, reanudarán las funciones cinematográficas en el salón del cine 25 de Mayo.

—Habiéndose renovado las relaciones entre los clubs de football Argentino e Independiente, ambos de esta localidad, el domingo 1.o de octubre se realizará un interesante partido. Formarán el cuadro del Argentino los señores: Julio Montaner, Miguel Michelotti, Máximo Marín, Luis Noce, Jorge Lezcano, Domingo Bolcatto, José Salguero, Pedro Tempo, Pedro Salguero, Juan Niscio y Bartolomé Terisotto; y del Independiente, los señores: Rodolfo Berisso, Juan Rotschy, Luis Emery, Fernando Boglione, Desiderio Debruyne (h.), Crispín Orellano, José Beltramino, José Fernández, Angel Achinelli, Aurelio Fernández y Pedro Dehesa. Se disputará una hermosa copa, donada por el señor Alfonso Bisignano.

—Con el fin de allegar fondos la comisión pro romerías, realizará una velada literario-musical, en el salón teatro 25 de Mayo. Para el mayor éxito, prestan su concurso distinguidas niñas y jóvenes de esta localidad. El festival se llevará a cabo el domingo 1.o de octubre.

## Estadística comercial

**Inscripciones**

En el Registro Público de la 2a. circunscripción judicial, se inscribieron:

El contrato de la nueva firma Syoester y Ballester, establecido en el ramo de comisiones y consignaciones con un capital de pesos 5.000.

—Como comerciante el señor José María Perales.

—El contrato de la nueva firma Redondo y Ferrer, establecido en colonia Bombal, con ramos generales de campaña.

**Quiebras**

Natalio Yovacchini — Aceptó el cargo el síndico Francisco Larrieu.

Juez doctor Sánchez Granel; secretaría doctor Cáceres.

—Víctor Olivero. — Se hace saber el juez que va a entender.

Juez doctor Siburu; secretaría doctor Barraco Mármol.

—Condorelli Hnos. — Se concede la apelación interpuesta por el doctor Cardozo y procurador Moyano, contra el auto regulatorio. Se llama autos para resolver sobre el privilegio que reclama el acreedor señor Silvestre Leoni.

Juez doctor Siburu; secretaría, doctor Prémoli.

—Wadi Alave. — Aceptó el cargo el síndico señor Eduardo R. Mazzantini.

—Branzio Irribarni. — Se tiene por evacuada la vista corrida a representante del acreedor que pidió la quiebra respecto al pedido de entrega de fondos formulado por el contador y se manda correr vista al fiscal.

Juez doctor Lurá; secretaría Alvarado.

## Registro G. de Propiedades

Departamento La Capital. — En calle Belgrano, 9x21 en pesos 4.000; en calle Azcuénaga, 9x34 en 1.870 pesos; en calle Alvear, 9x30 en 1.745 pesos; en la misma calle, 9x34 en 1.745 pesos; en calle Córdoba, 22x27 en pesos 1.771; en calle Francia, 8x34 en pesos 1.582; en Boulevard Zavalla, 7 por 37, en pesos 4.000; otro de 8x33 en pesos 4.500; en calle Amenábar, 9 por 52 en pesos 8.500.

Departamento Castellanos. — En Santa Clara, 20 hectáreas en 5.700 pesos; otro en el mismo punto de 337 h., en pesos 40.500; en Santa Clara de B. Vista, 134 hectáreas en pesos 4.000.

Departamento Las Colonias. — En Pilar, 477 metros cuadrados en pesos 27.000.

Departamento San Jerónimo. — En estación Díaz, 2925 metros cuadrados en 2.600 pesos; en Joaquina, 3568 en pesos 8.400; en San Julián, 35x50 en 300 pesos.

Departamento San Martín. — En Carlos Pellegrini, 15x56 en 3.000 pesos; en Santo Tomás, 2732 metros cuadrados en 1.200 pesos; en Paso, 100 por 100 en pesos 1.500.

## Información comercial

**LAS OPERACIONES CEREALISTAS**

Un aspecto desfavorable ha presentado la plaza en la semana, pues los negocios de cereales en general con motivo de la situación política porque cruza Europa.

Las noticias recibidas respecto a los sucesos que se desarrollan en el Oriente influyeron para una pequeña baja en las cotizaciones de trigo.

En los presentes momentos, todavía no se puede perfilar la orientación que ha de tomar el mercado, pero existe la posibilidad de que por ahora continúe flojo.

En trigo y en maíz, así como en lino, se han realizado pocas operaciones sin que pueda decirse que en nada han mejorado. Los precios de clausura fueron los siguientes:

| | | Anterior | Ayer |
|---|---|---|---|
| Trigo— | | | |
| | Disponible. . . | 11.65 | 11.65 |
| | Octubre. . . . | 11.65 | 11.65 |
| | Noviembre. . . | 11.75 | 11.75 |
| | Diciembre. . . . | 11.80 | 11.80 |
| | Febrero. . . . | 11.05 | 11.05 |
| | Número 1 . . . . | 11.30 | 11.30 |
| Maíz— | | | |
| | Disponible. . . | 8.80 | 8.55 |
| | Octubre. . . . | 8.05 | 7.95 |
| | Número 2. . . . | 7.90 | 7.80 |
| | Noviembre. . . . | 775 | 7.75 |
| | Número 2. . . . | 7.60 | 7.60 |
| | Diciembre. . . . | 7.75 | 7.73 |
| Lino— | | | |
| | Disponible. . . | 19.25 | 19.35 |
| | Octubre. . . . | 19.15 | 19.25 |
| | Noviembre. . . | 18.70 | 18.75 |
| | Diciembre. . . . | 17.70 | 17.57 |
| | Febrero. . . . | 16.35 | 16.25 |
| Avena— | | | |
| | Disponible. . . . | 9.75 | 9.20 |
| | Octubre. . . . | 9.75 | 9.20 |
| | Noviembre . . . | 9.75 | 9.20 |
| | Febrero. . . . . | | 7.50 |
| Afrecho— | | | |
| | Disponible. . . | 5.50 | 5.50 |
| Afrechillo— | | | |
| | Disponible. . . . | 5.50 | 5.50 |

**MERCADO GANADERO**

**Situación en Buenos Aires**

Novillos de frigorífico. — Continúa el mercado flojo para los excepcionales en clase y gordura, puro tipo Chilled Beef, por los que se obtiene de pesos 0.17 a 0.18 la libra; sin interés por los de tipo congelar y continente y por lo tanto sus precios pueden considerarse nominales.

Novillos cuarterones y criollos. — Flojo para los de gran gordura; no existe interés por los demás tipos.

Novillitos mestizos. — Cierra el mercado encalmado para los especiales en clase y gordura, flojo para los gordos y muy flojo para los descarnados.

Novillitos cuarterones y criollos. — Queda el mercado flojo para los de gordura excepcional; los compradores no demuestran interés por los que no reunan esa condición.

Vacas mestizas. — Tienen mercado encalmado las nuevas especiales en clase y gordura, tanto pesadas como de peso mediano; muy flojo para las descarnadas y viejas.

Vacas cuarteronas y criollas. —Con mercado flojo para las nuevas de gran gordura; muy flojo para los demás tipos.

Vaquillonas. — En calmado para las especiales en clase y gordura, flojo para las gordas y muy flojo para las descarnadas.

Terneros. — Sostenido para los especiales en clase y gordura, flojo para los descarnados; firme para mamones gordos.

Bueyes, toros y torunos. — No existe interés por esta clase de hacienda.

**Hacienda porcina—**

Entrada. — 1.004 cabezas. Sigue el mercado flojo para toda clase de cerdos en general, consiguiéndose pesos 1.45 el kilo en pie por capones especiales en clase y gordura, de 100 a 130 kilos de peso.

**Hacienda lanar—**

Entrada. — 12.528 cabezas.

Capones de frigorífico. — Los compradores continúan operando con interés y pagan hasta pesos 0.25 la libra por los lotes livianos y de buena gordura.

Borregos de frigorífico. — Muy firme para los de tamaño mediano y buena gordura por los que se obtiene hasta pesos 0.34 por libra.

Haciendas pesadas. — Por este tipo de hacienda se nota mayor animación, obteniéndose precios bastante remuneradores.

Borregos de mataderos. — Los pocos lotes que llegan se colocan fácilmente entre pesos 5 y 8 por cabeza.

Corderos de frigorífico. — Muy firme todos los lotes que llegan al mercado se venden a precios que varían entre pesos 0.38 y 0.42 la libra.

Corderos de mataderos. — Queda el mercado sostenido para los de buena gordura y tamaño y encalmado para los de poca gordura.



**Mercado de frutos**

Cueros vacunos secos, precios por 10 kilos:

Superiores, de 11.50 a 12; buenos, de 10.80 a 11.30; regulares, de 9.50 a 10.50; de más de 15 kilos, de 7 a 10; becerros, de 9 a 10; nonatos, de 6 a 7.

Yeguarizos secos, precio por cuero:

Superior, de 7.20 a 7.50; buenos, de 5.00 a 7; regulares, de 6 a 6.50; garras, a 0.50; potrancas, de 2 a 3.75; potrancas garra, a 0.20; potrillos, a 0.20.

Cueros de zorro, provincia, cada uno de 1.50 a 3; id id patagones, colorados, de 6 a 8; id id comunes, de 2.50 a 6; id id mendocinos, de 3 a 3.50; id correnos, de 0.35 a 0.70; id id cordobeses de 0.70 a 2; id gato onza, de 3.50 a 10; id id montés, de 1.50 a 2.50; id id pajero, de 0.10 a 0.20; id casero, de 0.05 a 0.10; id liebre, de 0.40 a 0.65; id conejo, de 0.05 a 0.10; id chajá de 0.05 a 0.10; id mará docena, de 0.80 a 1.20; id cóndor macho cada uno, de 7 a 8; id id hembra, de 3.50 a 5; id comadreja de 0.25 a 0.50; id vizcacha, a 0.05; id hurones, sin valor; id carpincho, de 2 a 2.50.

Leña. — Quebracho colorado. Campana, de medida de pesos 26 a 27; id en tortas, de 28 a 29; id hachada, de 30 a 31; tipo F. C. oreada, de 19 a 20.

Ñandubay. — Campana, de medida, de 22 a 23; media id de medida, de 19 a 20; id hachada, de 25 a 27; tipo F. C. oreada, de 15 a 19.

Algarrobo. — Tipo F. C. oreada, de pesos 16 a 17.

Quebracho blanco. — Tipo F. C. oreada, de 18 a 19.

Carbón. — Quebracho blanco, de 1a. zarandeado, de pesos 51 a 60; de 2a. de 43 a 46; con mezcla, de 44 a 47.

Quebracho colorado. — De 1a. zarandeado, de 39 a 45.

Algarrobo. — Negro, zarandeado especial, de 39 a 41; id id corriente seco, de 33 a 36; id id húmedo de 28 a 29; negro con mezcla de tala, de 41 a 44; id id ñandubay, de 41 a 44; id de segunda, seco, de 30 a 37; id id húmedo, de 25 a 29.

**Mercado de pasto**

Ventas de ayer:

Pasto alfalfa, fardos grandes. —Excepcional, nominal; especial, de pesos 67 a 73 los mil kilos; consumo bueno, de 58 a 62 id; id regular, de 38 a 52 id, inferior, de 27 a 35 id. Fardos chicos: superior, nominal; especial, de pesos 60 a 65 los mil kilos; consumo, bueno, de 48 a 55 id; id regular, de 38 a 44 id; inferior, de 25 a 33 id.

Pasto mezcla- fardos grandes. — Bueno, de pesos 50 a 54 los mil kilos; regular, de 35 a 45 id; inferior, de 23 a 30 id.

Pasto común, fardos grandes y chicos. — Rye Grass, según calidad, de pesos 35 a 58 los mil kilos; paja id id de 27 a 32 id.

## Ferrocarriles del Estado
CENTRAL NORTE ARGENTINO

Está en venta el 5.o número de

# "Riel y Fomento"

118 Pág. con magníficas ilustraciones

— SUMARIO —

Párrafos extraordinarios de la Memoria anual de la Administración de los FF. CC. del Estado, que definen conceptos y propósitos administrativos.

"La casa de los Ferrocarriles del Estado", "Paso a nivel de los Ferrocarriles", Locomotora a turbina" "El presidente Harding y los FF. CC.", por Alfredo Mayer; "Resurgimiento Colonial en Chile", por Alberto Romero; "Sebastián El Cano", "Un pintor criollo", Carlos de la Torre", "Don Juan de Calchaquí", por Ricardo Gutiérrez; Exposición Rural. Los campeones. Los Silos Aéreos. Tipos Americanos, por el ingeniero Martín Julio Ledesma; "El Acahai", por Edmundo Montagne; "El zorro de la fábula criolla", por Juan C. Dávalos; "El Inpé", por Ernest oMorales; "El Ferrocarril Pintoresco", por Atilio Chiappori; "Torres Quevedo", "Los parques de las estancias", "Región agrícola de gran porvenir", por el agrimensor José Adolfo Ferré; "Agricultura", "Las industrias en el Norte argentino", por D. Colavecchia; Nueva estación Waterloo, Agricultura, etc., etc.

---

# Rossi & Prono
COMISIONES — CONSIGNACIONES — REPRESENTACIONES

Seguros, informes, cobranzas, Compra y venta de propiedades y mercaderías en general. Tramitación de boletos de marcas, renovaciones, permisos de alambrados, contribución directa y asuntos administrativos. VENTAS DE MAQUINAS DE ESCRIBIR nuevas y de ocasión a precios sin competencia. Estufas, Calentadores y cocinas eléctricas.

ESCRITORIO:

SAN JERONIMO 480

Teléfono 20: Santa Fe

---

# José B. Rodríguez & Cía.

SUCESORES DE

Viuda de W. Carbone & Cía.

IMPORTADORES

Maderas, fierros, alambres, tornique-tes, varillas, cementos y toda clase de material para construcción :::: ::::

.. FERRETERIA Y PINTURERIA EN GENERAL

25 de Mayo 400 - Teléfono 571 - Santa Fe

---

## Fábrica de Máquinas Agrícolas
Nicolas Schneider hijo

ESPERANZA

Prov. Santa Fe



ARADOS TRIPLES, DOBLES Y SENCILLOS, APORCADORES, ROLOS, CORTAYUYOS, RASTRAS, BEBEDEROS DE MADERA Y HIERRO GALVANIZADOS.
CARROS, CHATAS, JARDINERAS, TILBURYS, ETC.— A PEDIDO SE MANDAN PROSPECTOS.
REPUESTOS PARA MAQUINARIAS.

---

*Hernias*

*Unico cura de resultados prácticos, sin operación.*

*¡15 años de éxito permanente! Inmejorables referencias en todos los países. Pida hoy mismo folleto explicativo, gratis por correo.*

S. MORASSUT

*Calle Sarmiento, 1584 - Rosario*

TELEFONO 8818

---

## REUMATICOS! vuestro dolor terminó
Use el antireumático "PAU"

De resultado eficaz, rápido y barato. Está aprobado por el Honorable Departamento Nacional de Higiene, bajo el certificado núm. 4573 venta libre. Autoridades médicas y numerosas personas curadas lo recomiendan. Preparado por el laboratorio químico del doctor J. Cravel y Cía. Catamarca 2163. Buenos Aires.

Para conseguirlo, en todas las farmacias y droguerías o a su propietario e inventor, Domingo Pautasso: Crespo 521, Santa Fe.

---



SE VENDEN VARIAS PROPIEDADES Y TERRENOS SITUADOS EN PUNTOS INMEJORABLES DE ESTA CIUDAD, CON FACILIDADES DE PAGO

BANCO POPULAR DE SANTA FE

---

TINTORERIA A VAPOR

# "LA UNIVERSAL"

— DE —

JOSE MORA

Casa fundada en Buenos Aires en 1890

Servicio especial de limpieza y teñido en 12 horas y 24 horas respectivamente

SE ATIENDEN ORDENES DE LA CAMPAÑA
9 DE JULIO 313 — TELEFONO 111 — SANTA FE

---

## LA POTENCIA MENTAL
Es la clave del
PODER, SUERTE Y FELICIDAD

Todo esto podrán obtener aquellos que se inicien en el Mentalismo. (No es ciencia oculta, ni afecta ninguna religión, condición social, edad o sexo). Todos pueden obtener sus beneficios en el instituto Quirológico y mental sudamericano con patente No. 5803 del Prof. Luis Donni graduado y diplomado en el análisis científico del carácter por el colegio Quirológico de E. U. A. y por el instituto del Dr. MARX WHALEY de New York le enseñará a Vd. el poder del Mentalismo por medio de la irradiación del pensamiento o fuerza mental.

Le interesa, le es útil, lo agradecerá, escriba hoy mismo; se atiende personalmente o por correspondencia.

CALLE SANTA FE No. 2760 — ROSARIO DE SANTA FE
v 23-10

---

# Señora DOLORES A.

La que posee por medio de sus grandes estudios, las ciencias ocultas, logrando con su poder sobrenatural, predecir infaliblemente el pasado, presente y futuro y dar la ansiada felicidad a todas las personas que acudan a ella.

Consulten, que le indicará el medio para realizar todos sus deseos, sea en amores no correspondidos, abandonos, casamientos, negocios y toda clase de asuntos de familia y judiciales. Predicción infalible del pasado, presente y futuro por medio de las cartas y por los mejores procedimientos. Descubrimiento de secretos, por difíciles que sean.

Urquiza 1045, esq. Amenábar. — Horas de consulta, de 8 a 20 h.
20143 perm.

---

## HA LLEGADO DE EUROPA LA Prof. MARGARITA DE AGUILERA
GRAN INSTITUTO DE CIENCIAS OCULTAS
No pierda usted tiempo en ir a otras casas



Consulte a la célebre sonámbula que le indicará el medio para realizar todos sus deseos, sea en AMORES NO CORRESPONDIDOS, ABANDONOS, NOVIAZGOS, CASAMIENTOS, NEGOCIOS y en toda clase de asuntos de FAMILIA y JUDICIALES. Predicción infalible del pasado, presente y futuro por medio de las cartas y por los mejores procedimientos. Descubrimiento de secretos por difíciles que sean. Trabajos por el espiritismo con positivos resultados. Saca el daño y da instrucciones para defenderse. Se atienden consultas por correspondencia. Piedra de Imán, Talismanes y secretos contra maleficios.

CASA DE FAMILIA — SE GARANTE EL EXITO — SERIEDAD Y RESERVA EN TODOS LOS ASUNTOS

CONSULTAS TODOS LOS DIAS, DE 7 DE LA MAÑANA A 20.30 h.

No confundir con otras casas que imitan a ésta, pues es la única en la República, autorizada por varios H. Gobiernos europeos. SANTA FE, CALLE CHACABUCO N.o 113, ENTRE BELGRANO Y LAS HERAS.—MARGARITA AGUILERA

---

## Atención! - Atención!



NO DESESPERE Vd. por más mala suerte que tenga, como igualmente si os va mal en vuestros negocios, como en el amor. Escriba hoy mismo a la CELEBRE Y RENOMBRADA Prof. Señora CELINA MENDEZ, que con sólo una consulta podréis subsanar todos vuestros desvelos.

Unica en América del Sud, que ha sido premiada con diploma y medalla de oro, en el gran concurso de Espiritismo efectuado en París en 1920.

NADA DE ENGAÑOS NI DE FALSAS CHARLATANERIAS. Poseo las maravillosas y recomendadas Piedras Imán y las sin igual RELIQUIAS de inmenso poder astral, traídas del último viaje que hice a las Islas Asiáticas.

También me jacto de ser yo la única en el mundo que, por medio de los Naipes Rojos y con una exactitud sorprendente, os podré decir, vuestro Pasado, Presente y Futuro, como igualmente quiénes os aman, y cuáles son los que por medio de sus maldades buscan de obstaculizar vuestra felicidad.

AMORES NO CORRESPONDIDOS, AMORES CONTRARIADOS, como igualmente malos negocios. Todo lo podrá subsanar usted.

Miles son los certificados de agradecimiento que poseo de las personas que han encontrado la felicidad en mis consejos, en todas partes del mundo.

Se contesta por correspondencia, enviando $ 0.20 en estampillas.

CALLE OCAMPO 1161 — ROSARIO 21782 v 9 18

---

# Ferro Carril Central Argentino

El rumbo más rápido y de mayor comodidad

Servicio expreso de pasajeros con lujosos dormitorios y comedores

Desde el 1.o de mayo de 1923, rige el horario siguiente:

SALIDAS DE SANTA FE

15.30—Buenos Aires y Rosario Viernes solamente
17.25— " " Lunes, Martes, Miércoles, Jueves, Sábados y Domingo
16.30—Córdoba, Alta Gracia, Pilar Río Segundo Viernes Solamente.
17.25 " " " " Jueves y Miércoles 1.a clase Solamente
17.25— " " " " Martes, Jueves, Sábado; 1.o y 2.a clase.
800 — La Banda, Tucumán; Martes, Jueves, Sábado.
800 — Rafaela, Sunchales, Ceres, Tostado, San Francisco, Morteros San Jorge, Las Rosas Cañada de Gómez; Martes, Jueves, Sábados.

REGRESOS A SANTA FE

21.45—Buenos Aires diariamente
6.35—Rosario Lunes solamente.
7.35 — Rosario; Martes, Miércoles, Jueves, Viernes, Sábado y Domingo
8.30 — Cañada de Gómez —8.30 Morteros 9.50 Ceres 10. Las Rosas 11.00 San Francisco. 15.12 Rafaela LUNES, MIERCOLES, VIERNES
10.—Córdoba; Martes, Jueves y Sábados 1.a clase solamente
20.45—Córdoba; Miércoles y Viernes 1.a y 2.a clase
17.50 Alta Gracia; Martes, Jueves y Sábado 1.a clase solamente
18.00—Alta Gracia; Miércoles y Viernes; 1.a y 2.a clase.
20.20—Tucumán Jueves Solamente.

| ALTA GRACIA | SERVICIO DE CARGAS | Rosario de la Frontera |
|---|---|---|
| SIERRAS HOTEL PARA Salsipuedes y Pinares | Trenes expresos de carga entre Buenos Aires, Rosario, Santa Fe, Tucumán y provincias del Norte. | PARA LOS BAÑOS BOLETOS y TARIFAS REDUCIDAS |

Por más datos, dirigirse a la oficina de informes de esta calle Rosario 252-257 y jefes de estaciones

Howard Williams
Gerente

---

# Compañía General de Ferrocarriles
en la Provincia de Buenos Aires

Se comunica a los Comerciantes, Productores y Consumidores, que a partir del 1.o de octubre de 1922, quedarán restablecidas las tarifas combinadas entre el Ferrocarril Central Norte Argentino, Ferrocarril Santa Fe y esta compañía, vía Empalme Santa Fe y Rosario y viceversa en igualdad de condiciones que por los otros rumbos.

Se llama la atención que esas tarifas son válidas para:

BUENOS AIRES (C. G.)—Estaciones que ofrece inmejorables comodidades con amplísimos patios y galpones para la recepción. DEPOSITO y despacho de toda clase de mercaderías.

SAENZ — — — Mercado importante de productos del Norte en pleno centro del Barrio industrial por excelencia de la Capital Federal.

MATADEROS — Que sirve toda la zona Oeste del municipio, con gastos de acarreo reducidísimos.

DESVIO KIL. 10—Donde se levantan las grandes fábricas "Elaboración General de Plomo" y "Hojalatería Argentina".

Y además los intercambios Sola, Altamira, Salto y Vedia con todas las empresas de trocha ancha y de trocha media de la República.

Tienen igualmente acceso al mercado de lanares de La Tablada; al puerto de Rosario; al puerto y a los frigoríficos de La Plata y, por el Intercambio Sola, al puerto Madero, al Dock Sud y al Mercado Central de Frutos.

Para mayores informes, dirigirse personalmente o por carta a las Oficinas de Informes de la Cía. General:

En Buenos Aires:—Avenida Leandro N. Alem 84
En Rosario — Calle Santa Fe 909
En Santa Fe — Calle San Martín 681

---

## AMOR, DICHA Y FELICIDAD PARA TODOS

En pleno siglo de adelanto y prosperidad en que las ciencias han alcanzado el máximum de perfeccionamiento en todas sus ramas. Las Ciencias Ocultas han progresado a su vez, a la par de todas, y por lo tanto no es posible que en los actuales tiempos haya personas que por unas u otras causas sufran moral o materialmente, ya por falta de unión en el hogar, ya por amores contrariados, por abandonos, ausencias de personas queridas, enemigos molestos, pérdidas en general, ya sea la causa la que sea, malas influencias, etc.

Si sufre, no espere usted a mañana que sus males hayan progresado, escríbame usted hoy en la seguridad plena que todo se puede remediar si usa usted una de mis ligaduras INDIAS, preparada expresamente para su uso. Para ser feliz no es necesario violentar a nadie, pues nadie está dejado de la mano del destino.

Nigún hombre ni ninguna mujer, eminente está amasado con diferente barro que el resto de los mortales; ricos y pobres, todos nacemos con los mismos derechos, y todos tenemos acción a la felicidad.

Si tiene usted penas debe de escribirme, en la seguridad que mi consejo llegará a usted por carta lo mismo que si hablara personalmente conmigo. La distancia no es obstáculo para que deje de beneficiarse.

Si desea conseguir mis secretos INDIOS de cómo puede conseguir sus aspiraciones, escríbame adjuntando diez centavos en estampillas, para su contestación. (Reserva absoluta, seriedad y moralidad).

Dirija sus cartas así: I. ARGENTINA

Calle Ameghino 453 — Avellaneda, F. C. S. — Buenos Aires

---

BARRACA

# "El Progreso"

# Ricardo Aldao

SE COMPRA TODA CLASE DE FRUTOS DEL PAIS

CASA FUNDADA EN EL AÑO 1870